

TLISSIN BL-ILSNA BIBLIKU U L-ILSNA MODERNI!

- **1 Tessalonikin 5:21-22** – “²¹*Ippruvaw kollox: zommu shih dak li hu tajjeb.* ²²*Aharbu minn kull ghamla ta’ deni.*”
- **1 Ġwanni 4:1** – “¹*Maħbubin, la temmnux kull xorta ta’ spirtu, imma stharrġuhom biex taraw ikunux ġejja minn Alla: għax kienu hafna l-profeti foloz li hargu barra fid-dinja.*”
- **1 Korintin 10:14** – “¹⁵*Lil nies għaqlin qieghed inkellem; iġġudikaw intom kull ma ngħid.*”
- **Matthew 7:21-24** – “²¹*Mhux kull min iġhidli: Mulej, Mulej, jidhol fis-saltna tas-smewwiet: imma dak li jagħmel ir-rieda ta’ Missieri li hu fis-smewwiet.* ²²*Hafna jgħiduli f’dak il-jum: Mulej, Mulej, ma habbarniex f’ismek? U f’ismek keċċejna d-demonji? U f’ismek għamilna hafna ghegubijiet?* ²³*U mbaġhad nistqarrilhom: Jiena qatt ma kont nafkom; tbiegħdu minni, intom li tagħmlu l-hażen.*”
- **2 Korintin 11:13-15** – “¹³*Għax nies bħal dawn huma appostli foloz, haddiema qarrieqa, billi jbiddu lilhom infushom f’ appostli ta’ Kristu.* ¹⁴*Mhux għageb, għax Satana stess jitbiddel f’ anglu tad-dawl.* ¹⁵*Mhix haġa kbira mela, jekk il-qaddejja tiegħu jitbiddlulek bħallikioku kienu qaddejja tal-gustizzja. Izda tmiemhom ikun skond l-opri tagħhom.*”
- **2 Tessalonikin 2:2-3a** – “²*Li ma titqanqlux malajr f’ moħħkom, jew tithawdu, la bl-ispirtu, la bil-kelma, u lanqas b’xi ittra, qishom ġejjin minghandna bħallikioku jum il-Mulej wasal.* ³*Thallux ’il min iqarraq bikom, b’ebda mod:...*”
- **2 Tessalonikin 2:9-12** – “⁹*Il-hażin għad jiġi fil-qawwa tax-xitan, u jagħmel kull xorta ta’ mirakli u sinjali u ghegubijiet foloz,* ¹⁰*U jinqeda b’kull xorta ta’ qerq u hażen fuq dawk li huma ikkundannati għall-qerda għax ma emmnux u ma habbewx u ma laqgħux il-verità biex isalvaw ruħhom.* ¹¹*Għalhekk Alla qed jibagħtilhom kontrihom qawwa qarrieqa biex jemmnu l-gideb,* ¹²*Halli b’hekk dawk kollha li ma jemmnu il-verità, imma joghġobhom il-hażen, ikunu ikkundannati.*”
- **Efesin 4:3-6** – “³*Tithabtu biex izzommu l-għaqda ta’ l-Ispirtu bir-rabta tas-sliem.* ⁴*Hemm ġisem wiehed, u Spirtu wiehed, bħal ma kontu msejhin f’ tama wahda tas-sejha tagħkom;* ⁵*Mulej wiehed, fidi wahda, magħmudija wahda,* ⁶*Alla wiehed u Missier kulhadd, li hu fuq kulhadd, u f’ kulhadd, u ġo fikom ilkoll.*”

- a. **1 Korintin 1:10-13** – “¹⁰*Issa nitlobkom, huti, f’ isem Sidna Ġesù Kristu, li lkoll tikkellmu l-istess haġa, u li ma jkun hemm ebda firda bejnietkom; iżda li tkunu magħqudin għalenija, fehma wahda, u hsieb wiehed.* ¹¹*Għax għarrfuni fuqkom, huti, dawk tad-dar ta’ Kloe, li hemm il-ġlied bejnietkom.* ¹²*Issa dan nghid, li kull wiehed minnkom ighid: Jien ta’ Pawlu; u jien ta’ Apollo; u jien ta’ Kefa; u jien ta’ Kristu.* ¹³*Jaqqaw Kristu mifrud? Jaqqaw Pawlu kien imsallab għalikom? Jew f’ isem Pawlu kontu mġhammdin?”*
- b. **Ġwanni 17 :17-23** – “¹⁷*Qaddishom fil-verità tiegħek: il-kelma tiegħek hi l-verità.* ¹⁸*Kif int bġhattni fid-dinja, hekk jien bġhatthom fid-dinja.* ¹⁹*U għalihom jien inqaddes lili nnfisi, biex huma wkoll jitqaddsu fil-verità.* ²⁰*Izda mhux biss għalihom nitlob, iżda wkoll għal dawk li jemmnu f’ija minhabba kelmithom;* ²¹*Biex ikunu lkoll haġa wahda; bħalma int, Missier, f’ija, u jiena fik, biex huma wkoll ikunu fina haġa wahda: biex id-dinja temmen illi int bġhattni.* ²²*U l-glorja li tajtni tajthielhom; biex ikunu haġa wahda, bħalma ahna wkoll haġa wahda:* ²³*Jiena fihom, u inti f’ija; biex ikunu mitmumin f’haġa wahda; u biex tagħraf id-dinja li inti bġhattni, u ħabbejthom, bħal ma ħabbejt lili.”*
- Kattoliċi jitkellu bl-ilsna.
 - Karismatiċi jitkellmu bl-ilsna.
 - Pentekostali jitkellmu bl-ilsna.
 - Battisti jitkellmu bl-ilsna.
 - Mormoni jitkellmu bl-ilsna
 - Xi whud li mhumiex religjużi jitkellmu bl-ilsna.
 - U hafna denominazzjonijiet ohra jitkellmu bl-ilsna.
 - Hadd minn dawn ma jaqbel wiehed ma’ l-iehor.
 - Tahseb int lid-don ta’ l-ilsna li dawn kollha jistqarru li għandhom huwa mill-Ispirtu s-Santu ukoll għalkemm huma ma jaqblux fit-tagħlim tagħhom?
 - “¹³*Jaqqaw Kristu mifrud?”* (1 Korintin 1:13.)
 - **1 Korintin 14:33** – “³³*Għax Alla mhux l-awtur tat-taħwid, iżda tas-sliem, bħalma fil-knejjes kollha tal-qaddisin.*

Tlissin bl-ilsna tal-lum mhuwiex it-tlissin bl-ilsna tal-Bibbja.

QABBEL IL-ĠENWIN FIL-BIBBJA MAL-FALZ TAL-LUM!

1. L-Ewwel Seklu

- Kienu jirkellmu lingwa maghrufa
 - a. Atti 2:6-8 – “*6Issa meta dan instama’ barra, ingemghet il-kotra tan-nies, u thawdet, ghax kull wiehed kien jismaghhom jirkellmu bi lsienu stess. 7U kienu lkoll mibluġhin u mistagħġbin, ighidu wiehed lil ieħor: Ara, mhumiex kollha Galilin dawn li qegħdin jirkellmu? 8Mela kif qegħdin nisi-mghu, kull wiehed f’ilsienha stess, li fih twelidna?*”

Illum

- L-anqas saħansitra ma jistqarru li jużaw lingwi maghrufa.

2. L-Ewwel Seklu

- Kienu jifhmuhom
 - a. Atti 2:6 – “*6Issa meta dan instama’ barra, ingemghet il-kotra tan-nies, u thawdet, ghax kull wiehed kien jismaghhom jirkellmu bi lsienu stess.*”
 - b. 1 Korintin 14:19 – “*18Nizzihajr ’l Alla tiegħi, li nitkellem b’ilsna aktar minnkomm il-koll: 19Imma fil-ġemgħa tal-knisja aktar irrid hames kelmiet b’moħħi li jinftieħmu biex nġhallem lill-oħrajn, milli għaxart elef bl-ilsna.*”

Illum

- Ma jistqarrux li jifhmuhom

3. L-Ewwel Seklu

- Kienu edifikati
 - a. 1 Korintin 14:26 – “*26X’ inhu mela, ħuti? Meta tiltaqgħu flimkien, kull wiehed għandu xi salm, xi taġġlim, xi lsien, xi rivelazzjoni, xi tifsir. Ha jsir kollox għal l-edifikazzjoni.*”

Illum

- L-ebda talba bħal din illum.

4. L-Ewwel Seklu

- Ikkonfermaw il-Kelma.
 - a. Atti 10:46 – “*46Għax semgħuhom jirkellmu b’ilsna, u jfahhru ’l Alla. Imbagħad wieġeb Pietru: 47Jista’ wiehed*

jichad l-ilma, biex ma jitghammdux dawn, li qalghu l-Ispirtu s-Santu bhalna wkoll? ⁴⁸U ordnalhom li jitghammdu f'isem il-Mulej. Imbaghad talbuh jibqa' xi ftit jiem."

- i. **Atti 11:13-14** – *"¹³U gharrafna kif kien ra f' daru anglu li kien wieqaf ighidlu: Ibghat irgiel Ġaffa, u sejjah 'il Xmun, li jghidulu Pietru: ¹⁴Li jghidlek **kliem**, **li bih int u darek kollha tkunu salvati.**"*
- b. **Lhud 2:3-4** – *"³Kif nistghu nehilsuha ahna jekk inwarrbu salvazzjoni hekk kbira? Din hi salvazzjoni li nghatat **l-ewwel bil-fomm tal-Mulej stess, u mbaghad wassluha shiha** lilna dawk li semugh. ⁴Ma' tagghom Alla **zied ix-xhieda tieghu b'sinjali u ghegubijiet u hafna ghemejjel setghana, kif ukoll bid-doni ta' l-Ispirtu s-Santu mqassmin skond irrieda tieghu stess.**"*

Illum

- Illum, huma ma jacsettawx il-Kelma kkonfermata, izidu maghha u jichduha.

5. L-Ewwel Seklu

- Kienu jitkellmu meta jmisshom.
 - a. **1 Korintin 14:27** – *"²⁷Jekk wiehed jitkellem b'ilsien, ha jkunu tnejn, jew l-aktar tlieta, **wiehed wara l-iehor**; u ha jfisser wiehed."*

Illum

- Kulhadd jitkellem flimkien f'konfuzjoni shiha.

6. L-Ewwel Seklu

- Ebda interpretu? – Silenzju
 - a. **1 Korintin 14:28** – *"²⁸Imma jekk ma jkunx hemm **min ifisser, ha jzomm is-skiet fil-knisja**; u ha jkellem lilu nnif-su. U lil Alla."*

Illum

- Ma jridux li jkunu interpretati llum.

7. L-Ewwel Seklu

- Kienu bhala sinjali ghal dawk li ma jemmnux.

- a. **1 Korintin 14:22** – “²²*Għalhekk l-ilsna huma sinjal, mhux għal dawk li jemmnu, imma għal dawk li ma jemmnux’ iżda l-profezija mhix għal dawk li ma jemmnux, imma għal dawk li jemmnu.*”

Illum

- Uzati Illum għal l-eċċitament

8. L-Ewwel Seklu

- Kienu For use of edifying I Cor. 14:26
- a. **1 Korintin 14:26** – “²⁶*X’ inhu mela, ħuti? Meta tiltaqgħu flimkien, kull wiehed għandu xi salm, xi tagħlim, xi lsien, xi rivelazzjoni, xi tifsir. Ha jsir kollox għal l-edifikazzjoni.*”

Illum

- Wirja, għall-pjaċir (eżempju, Benny Hinn fuq it-TV. eċċ.).

9. L-Ewwel Seklu

- Spirtu sugġett għall-kelliemi.
- a. **1 Korintin 14:26-31** – “²⁶*X’ inhu mela, ħuti? Meta tiltaqgħu flimkien, kull wiehed għandu xi salm, xi tagħlim, xi lsien, xi rivelazzjoni, xi tifsir. Ha jsir kollox għal l-edifikazzjoni.* ²⁷*Jekk wiehed jitkellem b’ilsien, ha jkun tnejn, jew l-aktar tlieta, wiehed wara l-iehor; u ha jfisser wiehed.* ²⁸*Imma jekk ma jkunx hemm min ifisser, ha jzomm is-skiet fil-knisja; u ha jkellem lilu nnifsu. U lil Alla.* ²⁹*Ha jtkellmu l-profeti, tnejn jew tlieta, u ha jagħmlu haqq l-ohrajn.* ³⁰*Jekk xi ħaġa tkun irrivolata lill-iehor li jkun bil-qieghda hemm, ha jiskot l-ewwel wiehed.* ³¹*Għax ilkoll tistgħu tipprofetizzaw wiehed wara l-iehor, biex kulhadd jitgħallem, u kulhadd jithegġeg.*

Illum

- Illum – “Twaqqfunix, Qieghed nircievi rivelazzjoni.”
- a. **2 Tessalonikin 2:2-3a** – “²*Li ma titqanqlux malajr f’ mohħ-kom, jew tithawdu, la bl-ispirtu, la bil-kelma, u lanqas b’xi ittra, qishom ġejjin minghandna bħallikioku jum il-Mulej wasal.* ³*Thallux ’il min iqarraq bikom, b’ebda mod:...*”
- b. **Ġwanni 20:30-31** – “³⁰*Hemm hafna sinjali ohra li Ġesù għamel quddiem id-dixxipli tiegħu u li ma humiex innizzla*

f'dan il-ktieb. ³¹**Izda dawn inkitbu** sabiex intom temmnu li Ġesù hu l-Messija Bin Alla, u biex bit-twemmin tagħkom ikollkom il-ħajja f'ismu.”

- ċ. **Ġuda 3** – “**Mahbubin**, meta kelli herqa kbira li niktbilkom fuq is-salvazzjoni komuni tagħna, kien mehtieg li niktbilkom, u nitlobkom li tissieltu bil-ħegga għall-fidi li nghatat darba għal dejjem lill-qaddisin.”
- d. **1 Korintin 4:6** – “**U dawn il-ħwejjeg, ħuti, jien qiegħed ngħidhom f'tixbiha għalija u għal Apollos minħabba fikom; biex minna intom titgħallmu x'jigifieri: 'Mhux iktar milli hemm miktub, biex hadd minnkom ma jitkabbar għal wiehed kontra l-iehor.**”

10. L-Ewwel Seklu

- Tkellmu biex tipprofitta l-knisja
 - a. **1 Korintin 14:6** – “**Issa jekk jien, ħuti, niġi għandkom nitkellem bl-ilsna, x'niswiellkom jekk jien ma nkellimkomx jew bir-rivelazzjoni, jew bil-għerf, jew bil-profezija, jew bit-tagħlim?**”
 - b. **1 Korintin 13:10** – “**L-imħabba ma tintemm qatt. Ighibu l-profeziji, jisktu l-ilsna, ighib il-għerf.** Għalissa nafu biċċa. U l-profezija tagħna hi nieqsa; imma **meta jfegġ dak li hu perfett, ighib dak li hu nieqes.** ⁹Għax ahna ma nafux kollox: ma nipprofetizzawx kollox. ¹⁰Izda meta jiġi dak li hu perfett, imbagħad dak li hu nieqes ighib. ¹¹Meta kont tarbija, kont nitkellem bħal tarbija, nifhem bħal tarbija, nahseb bħal tarbija: izda meta sirt raġel, nehhejt dak li kien ta' tarbija. ¹²Għax issa nara f'mera, mhux ċar; izda mbagħad wiċċ imb'wiċċ: issa nagħraf biċċa; izda mbagħad nagħraf sewwa bħalma jien ukoll magħruf. ¹³Imma issa baqa' dawn it-tlieta: il-fidi, it-tama u l-imħabba; izda l-akbar fosthom hi l-imħabba.”
 - c. **Ġakbu 1:25** – “²⁵Imma dak li jħares bir-reqqa **gol-liġi perfetta tal-helsien**, u jkompli jħares go fiha, ma jkunx wiehed li jisma' biss u jinsa, izda jkun wiehed li jagħmilha; imbierek dan fil-għemil tiegħu.”

Illum

- Ebda profitt illum.

11. L-Ewwel Seklu

- Kienu jitolbu ghal interpretazzjoni.
 - a. 1 Korintin 14:13 – “¹³Ghalhekk min jitkellem f’ilsien, **ha jitlob biex ifisser.**”
 - b. Xi verżjonijiet iżidu l-kliem “mhux magħruf” f’dan il-vers li mhuwiex fl-original. Dan hu ta’ dizgwid.

Illum

- Jitolbu biex jitekllmu bl-ilsna

12. L-Ewwel Seklu

- Kienu jitekllmu biex jagħtu struzzjonijiet.
 - a. 1 Korintin 14:13-14 – “¹³Ghalhekk min jitkellem f’ilsien, **ha jitlob biex ifisser.** ¹⁴Għax jekk jien nitlob b’ilsien mhux magħruf, l-ispirtu tiegħi jitlob, imma **mohħi ma jieħu l-ebda frott.**

Illum

- Jiċcelebraw fil-konfużjoni – ebda struzzjoni

13. L-Ewwel Seklu

- Emmnu l-Evangelju.
 - a. Mark 16:16 – “¹⁶Min jemmen u jitgħammed, ikun salvat; iżda min ma jemminx ikun ikkundannat.”

Illum

- Jiċhdu l-Evangelju ghaliex jiksbu rivelazzjoni ġdida.

14. L-Ewwel Seklu

- Tkellmu biex jibbenefikaw is-semmiegħa.
 - a. 1 Korintin 14:9 – “⁹Hekk ukoll intom, jekk b’ilsienkom ma tghidux **kliem ċar biex jiftiehem**, kif jingħaraf dak li jin-ghad? **għax tkunu titkellmu fl-arja.**”

Illum

- Mhux hekk illum. Jibbenefika l-glorja l-kelliemi.

15. L-Ewwel Seklu

- Kienu jinterpretaw biex dawk mhux mghallma jifhmu.
 - a. 1 Korintin 14:16 – “¹⁶Għax meta tbierek bl-ispirtu, kif jista’

dak li m'ghandux dawn id-doni spiritwali jghid Amen ghal radd il-hajr tieghek, la ma jafx x'inti tghid?"

Illum

- L-interpretazzjoni mhix issir.

16. L-Ewwel Seklu

- Ebda akkuza ta' ġenn.
 - a. 1 Korintin 14:23 – “²³*Jekk mela l-knisja kollha tingema' flimkien f' post wiehed, u kollha jtkellmu bl-ilsna, u jidhlu dawk li m'ghandhomx doni spiritwali, jew li ma jemmnux, ma jghidux li intom imġienen?"*

Illum

- Illum konfużjoni bla rażan.

17. L-Ewwel Seklu

- Ebda konfużjoni ma kienet imħollija.
 - a. 1 Korintin 14:33 – “³³*Għax Alla mhux l-awtur tat-taħwid, iżda tas-sliem, bħalma fil-knejjes kollha tal-qaddisin."*

Illum

- Illum taħwid fejn hadd ma jifhem xejn, lanqas saħansitra dak stess li jtkellem bl-ilsna ma jkun jaf x'inhu qieghed ighid.

18. L-Ewwel Seklu

- In-nisa kienu jzommu s-skiet.
 - a. 1 Korintin 14:34 – “³⁴*Ha jzommu s-skiet in-nisa tagħkom fil-knejjes; għax m'ghandhomx jtkellmu; iżda għandhom jobdu, kif tghid il-liġi."*

Illum

- Illum kulhadd jtkellem. Dwar id-doni, in-nisa ma kellhomx l-abbiltajiet. Ma kienx ir-rwol tagħhom.

19. L-Ewwel Seklu

- Magħmudija ta' l-Ispirtu s-Santu tinstema'. Ebda żball f'li tkun taf li l-Ispirtu s-Santu ġie fuqhom.

- a. Atti 2:2 – “²U f’daqqa wahda gie mis-sema **hoss** bhal ta’ rih qawwi, u mela d-dar kollha ta’ fejn kienu qeghdin.”

Illum

- Hadd ma jghid hekk illum.

20. L-Ewwel Seklu

- Il-magħmudija ta’ l-Ispirtu s-Santu kienet vizibbli. Ebda żball f’li rawha.
 - a. Atti 2:3 – “³U hemm **dehrulhom** ilsna mifruqin qishom tan-nar, li qagħdu fuq kull wiehed minnhom.”

Illum

- Hadd ma jghid hekk illum.

21. L-Ewwel Seklu

- Magħmudija ta’ l-Ispirtu s-Santu nstemghet. Ebda żball f’li semghu.
 - a. Atti 2:4 – “⁴U mtlew ilkoll bl-Ispirtu s-Santu, u bdew jittkellmu b’ilsna ohra, kif l-Ispirtu kien jagħtihom li jittkellmu.”

Illum

- Mhux hekk illum.

IL-MAGħMUDIJIET TAL-BIBBJA (8)

Wiehed għandu jzomm f’moħħu li l-Ispirtu s-Santu ta’ *lill-appostli biss is-setgħa li jgħaddu d-don ta’ l-ilsna permezz tat-tqegħid ta’ jdejhom* fuq ohrajn permezz *tal-magħmudija ta’ l-Ispirtu s-Santu*. (Ara minn paġna 22 sa 26). Il-magħmudija ta’ l-Ispirtu s-Santu l-iskop tagħha twettaq u għalhekk illum m’għadx baqa’ skop għaliha għaliex dik kienet wegħda li twettqet. Imma ahna naqraw fit-Testment il-Ġdid dwar tmien magħmudijiet, iżda f’Efesin 4:5 l-appostlu ispirat iġħidilna li hemm biss magħmudija **wahda**. Halli naraw x’tgħid il-Kelma ta’ Alla dwar dawn il-magħmudijiet u dwar liema hija dik il-magħmudija wahda.

1. Il-Magħmudija ta’ Ġwanni – Indiemma

- a. Mark 1:4 – “⁴Ġwanni kien iġħammed fix-xaġhri, u kien ixandar *il-magħmudija ta’ l-indiemma għall-maħfra tad-dnubiet*.”

2. **Il-Maghmudija ta' Ġesù – Jibda l-ministeru ta' Profeta u s-Sacerdozju.**
 - a. **Matthew 3:13-17** – “¹³Imbagħad gie Ġesù mill-Galilija għall-Ġurdan għand Ġwanni, **biex jitghammed** minnu. ¹⁴Izda Ġwanni ma halliehx, billi qal: Imissni nitghammed minnek jien; u tigi għandi int? ¹⁵U wiegeb Ġesù, qallu: Ha jkun hekk issa: għax hekk xieraq għalina, **biex inwettqu kull haqq**. Imbagħad hallieh. ¹⁶U **malli tghammed, Ġesù minnufih hareġ mill-ilma**: u, ara, is-smewwiet infethu, u ra l-Ispirtu t'Alla niezel bħal hamiema, u ġej fuqu: ¹⁷U, ara, lehen mis-smewwiet ighid: Dan hu Ibn l-maħbub, li bih nitghaxxaq.”
 - b. **Luke 3:21** – “²¹Issa meta l-poplu kollu tghammed, ġara illi **Ġesù tghammed ukoll**, u hu u jitlob, infetaħ is-sema.”
3. **Il-Maghmudija tan-nar – Ġudizzju.**
 - a. **Matthew 3:11** – “¹¹Jien tassew nghammidkom bl-ilma għall-indiema: izda dak li jiġi warajja hu aqwa minni, u jien ma jistħoqqlix narfa' l-qorq tiegħu: hu **jghammidkom bl-Ispirtu s-Santu, u bin-nar**.”
4. **Il-Maghmudija ta' Mosè – Helisen ta' Izrael nazzjonali.**
 - a. **1 Korintin 10:2** – “¹Barra minn dan, ħuti, ma rridkomx li ma tkunux tafu, kif missirijietna lkoll kienu taħt is-shaba, u lkoll qasmu l-baħar; ²U lkoll kienu **mghammda f' Mosè fis-shaba**, u fil-baħar.”
5. **Il-Maghmudija tal-Mejtin – Mejtin spiritwalment.**
 - a. **1 Korintin 15:28-29** – “²⁸U meta kollox ikun imqiegħed taħtu, imbagħad l-Iben innifsu wkoll ikun imqiegħed taħt dak li qegħidlu kollox taħtu, sabiex Alla jkun kollox f' kulhadd. ²⁹Kieku ma kienx hekk, x'jagħmlu dawk li huma **mghammdin għall-mejtin**, jekk tassew il-mejtin ma jqumux? Għalfejn mela huma **mghammdin għall-mejtin**?”
6. **Il-Maghmudija tas-Salib (jew Kalċi) – It-tbatija tal-mewt għal dñubietna.**
 - a. **Matthew 20:23** – “²³Qalilhom: Tassew tixorbu mill-kalċi tiegħi, u titghammdu bil-maghmudija li tghammidt jien: izda li toqgħodu fuq il-lemin tiegħi, u fuq ix-xellug, mhux minni li jingħata, izda jingħata lil dawk li għalihom hu mhejji minn Missieri.”
7. **Il-Maghmudija ta' l-Ispirtu s-Santu – wegħda**

- a. **Acts 1:4-5** – “⁴U hu u qiegħed flimkien magħhom, ordnalhom biex ma jtilqux minn Ġerusalem, izda jistennew **il-wegħda tal-Missier**, li, qal hu, smajtu minn għandi. ⁵Għax tassew li Ġwanni għammed bl-ilma; imma intom **titgħammedu bl-Ispirtu s-Santu** minn hawn u ftit jiem ohra.”
- b. **Atti 10:44-45** – “⁴⁴Kif Pietru kien għadu jittellem dal-kliem, **waqa’ l-Ispirtu s-Santu** fuq dawk kollha li kienu jisimghu l-kelma. ⁴⁵U dawk taċ-ċirkonċizzjoni li kienu jemmnu, u dawk kollha li ġew ma’ Pietru, staghgħbu li fuq il-Ġentili wkoll xterdet **l-għotja ta’ l-Ispirtu s-Santu.**”
- ċ. **Atti 10:34-35** – “³⁴Pietru qabad jittellem u qal: **Issa tassew qiegħed nifhem li Alla ma jħares lejn wiċċ hadd,** ³⁵Imma jilqa’ lil kull min għandu l-biza’ tiegħu u jagħmel is-sewwa, ikun minn liema poplu jkun.”
8. **Il-Magħmudija ta’ l-dawk li jemmnu – Difna u qawmien ma’ Kristu permezz tal-magħmudija ta’ l-ilma.**
- a. **Matthew 28:19** – “¹⁹Morru mela, u aghmlu dixxipli mill-ġnus kollha, u **għammeduhom fl-Isem tal-Missier u ta’ l-Iben u ta’ l-Ispirtu s-Santu.**”
- b. **Mark 16:15-16** – “¹⁵U qalilhom: Morru fid-dinja kollha, xandru l-bxara t-tajba lill-ħolqien kollu. ¹⁶Min jemmen u **jitgħammed,** ikun salvat; izda min ma jemminx ikun ikkundannat.”
- c. **Rumani 6:3-5** – “³Ma tafux, li hafna minna li konna **mghammdin f’Ġesù Kristu, konna mghammdin fil-mewt tiegħu?** ⁴Għalhekk ahna midfunin miegħu bil-magħmudija fil-mewt; biex bħalma Kristu qam mill-imwiet bil-glorja tal-Missier, hekk ukoll ahna nimxu fit-tigdid tal-ħajja. ⁵Għax jekk sirna haġa wahda miegħu fix-xebħ tal-mewt tiegħu, hekk ukoll inkunu fix-xebħ tal-qawmien tiegħu.”
- d. **Kolossin 2:12** – “¹²Midfunin miegħu fil-magħmudija, li fiha intom ukoll qomtu miegħu permezz tal-fidi fil-qawwa ta’ Alla, li qajmu minn bejn l-imwiet.”
9. **Magħmudija l-wahda – Għall-maħfra tad-dnubiet.**
- a. **Efesin 4:5** – “⁵Mulej wiehed, fidi wahda, **magħmudija wahda.**”
- b. **Atti 2:38** – “³⁷Issa meta semgħu dan, tniġgħzu f’ qalbhom, u qalu ‘l Pietru, u lill-bqija ta’ l-appostli: Irgiel u ahwa, x’għandna naghmlu? ³⁸U Pietru wegħibhom: **Indmu, u jitgħammed kull**

wiehed minnkom fl-isem ta' Ġesù Kristu għall-mahfra ta' d'nubietkom; u intom tircievu d-don ta' l-Ispirtu s-Santu."

- c. **Atti 22:16** – *"¹⁶U issa x'inti qiegħed tistenna? Qum, u tghammed, u aħsel d'nubietek, billi ssejjah isem il-Mulej."*
- d. **Atti 8:35-39** – *"³⁵U mbaġħad Filippu fetah fommu u beda minn din is-silta ta' l-Iskrittura jxandarlu l-Evangeli ta' Ġesù. ³⁶U huma u sejr in fit-triq, ġew fejn kien hemm l-ilma: u qal l-ewwuku: Ara, hawn l-ilma; x'inhu li jzommni li ma **nitghammidx?** ³⁷U Filippu qal: Jekk temmen b'qalbek kollha, tista'. U wieġeb, u qal: Nemmen li Ġesù Kristu hu Bin Alla. ³⁸U waqqaf il-karru: u **nizlu t-tnejn fl-ilma**, sew Filippu u kemm l-ewwuku; u **ghammedu**. ³⁹U **meta telghu mill-ilma**, l-Ispirtu tal-Mulej hataf lil Filippu, hekk li l-ewwuku ma rahx aktar: u baqa' sejjer **ferħan** għal triqtu."*
- e. **1 Pietru 3:21** – *"²⁰Lil dawk li darba ma obdewx, meta s-sabar ta' Alla kien jistenna fi żmien Noè, waqt li l-arka kienet qiegħda tinbena, li fiha ftit, jigifieri tmien erwieħ, salvaw bl-ilma. ²¹Dan l-ilma kien ifisser il-maġħmudija, li issa ssalva lilkom ukoll. Mhux għax tnaddaf il-ħmieġ tal-ġisem, imma għax hi talba lil Alla hierġa min kuxjenza safja bis-saħħa tal-qawmien ta' Ġesù Kristu."*

Qabel il-Verità mal-Falz:

1. Xmun il-Falz vs Appostli l-Verità:

- a. **Acts 8:5-24** – *"⁵Imbaġħad Filippu nizel fil-belt tas-Samarija, u xandrilhom 'il Kristu. ⁶U l-poplu b'fehwa waħda ta widen għal dak li Filippu kien iġħid, billi kien jisma' u jara l-mirakli li kien jagħmel. ⁷Għax spirti mnigġsa, iġħajtu b'lehen qawwi, kienu johorġu minn hafna li kienu fihom: u hafna li kienu pparalizzati, u żopop, kienu mfejqa. ⁸U kien hemm ferħ kbir f'dik il-belt. ⁹Imma kien hemm raġel, jismu Xmun, li żmien qabel fl-istess belt kien jagħmel is-sharijiet, u jsaħħar in-nies tas-Samarija, billi kien iġħid li kien xi haġa kbira: ¹⁰Lil dan, mill-iżgħar sa l-akbar, kollha kienu jagħtuh widen, billi jgħidu: Dan ir-raġel hu l-qawwa l-kbira ta' Alla. ¹¹U kienu jisimġhu minnu, għax għal żmien twil kien għaġġibhom bis-sharijiet. ¹²Izda meta emmu f'Filippu, li kien ixandrilhom hwejjeġ li għandhom x'jaqsmu mas-saltna ta' Alla, u l-isem ta' Ġesù Kristu, tghammedu, sew l-irġiel u kemm in-nisa. ¹³Imbaġħad Xmun stess emmen ukoll: u wara li tghammed, baqa' ma' Filippu, u **staghġeb, billi***

ra l-mirakli u s-sinjali li kienu jsiru. ¹⁴Issa meta l-appostli li kienu Ġerusalemm semghu li Samarija laqghet il-kelma ta' Alla, baghtulhom lil **Pietru u 'l Ġwanni**: ¹⁵Li, meta nizlu, talbu għalihom, biex jieħdu l-Ispirtu s-Santu: ¹⁶Għax kien għadu ma nizel fuq ebda wiehed minnhom: imma biss kienu mghammdin fl-isem tal-Mulej Ġesù. ¹⁷Imbagħad **qieghdu idejhom fuqhom, u hadu l-Ispirtu s-Santu.** ¹⁸U meta Xmun ra **li l-Ispirtu s-Santu kien jinghata bit-tqeghid ta' idejn l-appostli**, offriellhom il-flus, ¹⁹Billi qal: Aghtuni wkoll din is-setgha, li fuq kull min **inqieghed idejja, jiehu l-Ispirtu s-Santu.** ²⁰Izda Pietru qallu: Ha jintilfu flusek miegħek, għax hsibt li l-ghotja ta' Alla tista' tinx tara bil-flus. ²¹**Int la ghandek schem u lanqas qsim f'dil-haga:** għax qalbek mhix sewwa quddiem Alla. ²²Indem mela minn dal-hazen tiegħek, u itlob lil Alla, biex forsi l-hsieb ta' qalbek jinħafirlek. ²³Għax jien nara li int qieghed fl-imrar tal-morr, u fl-irbit tal-hazen. ²⁴Imbagħad wiegeb Xmun, u qal: Itolbu intom għalija lill-Mulej, biex ma jigrili xejn illi għidtu.”

L-ISKOP TAD-DONI

1. **Bibbja** – Biex jikkonfermaw il-Kelma ta' Alla
 - **Pentekostali moderni** – Il-Kelma tikkonferma d-doni
2. **Bibbja** – Igibu l-għaqda tal-fidi
 - **Pentekostali moderni** – Hafna knejjes differenti jistqarru li għandhom id-Doni – Dan Jikkonferma Tagħlim Falz

MIRAKLI

1. **Bibbja** – Jiddependu fuq il-fidi **ta' min l-fejjaq.**
 - a. **Atti 3:6-8** – “¹Issa Pietru u Ġwanni telghu flimkien fit-tempju waqt is-siegha tat-talb, billi kienu d-disgħa. ²U kienu qegħdin igorru wiehed raġel zopp minn ġuf ommu, li kienu jqieghdu kuljum hdejn il-bieb tat-tempju, li jghidulu s-Sabiħ, **biex jitlob il-karità** lil dawk li kienu jidhlu fit-tempju. ³Dan, malli ra lil Pietru u lil Ġwanni sa jidhu fit-tempju, **talbhom il-karità.** ⁴U Pietru ma' Ġwanni, iffissa għajnejh fuqu, u qal: Hares lejna. ⁵U dak qagħad iħares lejhom, **jistenna li jaqla' xi haga minn għandhom.** ⁶Imbagħad Pietru qal: **Fidda u deheb m'għandix:** izda dak li għandi nagħtihulek: F'isem Ġesù Kristu ta' Nazaret qum u imxi. ⁷U qabdu minn idu l-leminja, u qajmu: u minnufih

riġlejh u l-ghadam ta' l-ghėkiesi ssahhu. ⁸U dak filli qabeż u waqaf, u mexa, u dahal magħhom fit-tempju, jimxi, u jaqbeż, u jfahhar lil Alla.”

Pentekostali moderni – Jiddependu fuq il-fidi tal-persuna mfejqa. Jekk mhux imfejjaq – “Mhemmx fidi”

2. Bibbja – Tassew sopranaturali.

a. **Atti 3:7** – “⁷*U qabdu minn idu l-leminja, u qajmu: u minnufih riġlejh u l-ghadam ta' l-ghėkiesi ssahhu.”*

- Pentekostali moderni – Spjega xjentifika

3. Bibbja – Fejqan kien f'dak il-mument

a. **Luqa 13:10-13** – “¹⁰*U kien qieghed iġhallem f'wahda mis-sinagogi nhar ta' Sibt. ¹¹U, ara, kien hemm mara li kellha spirtu ta' marda minn tmintax-il sena; u kienet milwija ġhalkollox, u ma kenitx tista' tarfa lilha nfisha b'xejn. ¹²U xhin raha Ġesù, sejhilha hdejh, u qalilha: Mara, int meħlusa mill-marda tiegħek. ¹³U medd idejh fuqha: u hi minnufih iddrittat, u iġġlorifikat lil Alla.”*

b. **Atti 3:8** – “⁸*U dak filli qabeż u waqaf, u mexa, u dahal magħhom fit-tempju, jimxi, u jaqbeż, u jfahhar lil Alla.”*

- Pentekostali moderni – Fejqan normalment jiehu xhur.

4. Bibbja – Fejqan totali.

a. **Atti 3:8** – “⁸*U dak filli qabeż u waqaf, u mexa, u dahal magħhom fit-tempju, jimxi, u jaqbeż, u jfahhar lil Alla.”*

- Pentekostali moderni – Titjib parzjali, tnaqqis ta' l-uġih, waqfien għal ftit tal-hin.

5. Bibbja – Persuna mfejqa magħrufa minn kulhadd.

a. **Atti 3:10** – “¹⁰*U ġharfu li kien dak li kien joqġhod bil-qieghda hdejn il-bieb is-Sabiħ tat-tempju jitlob il-karità: u mtlew bil-ġhaġeb, u nbelġhu b'dak li kien ġralu.”*

- Pentekostali moderni – Persuna spiss mhux magħrufa.

6. Bibbja – Miraklu magħruf b'miraklu (Ovvju)

- Pentekostali moderni – Mirkalu magħruf permezz ta' testimoni janza Personali

7. Bibbja – Ukoll l-Ghedewwa Aċċettaw.

- a. **Atti 4:14-16** – “¹⁴U billi raw ir-raġel imfejjaq qiegħed magħhom, ma setgħu jgħidu xejn kontra. ¹⁵Izda wara li gaghluhom johorġu mill-kunsill, tkellmu bejniethom, ¹⁶Billi **qalu: X’ naghmlu b’ dawn l-irġiel? Ghax li tassew miraklu magħruf sar bihom jidher lil dawk kollha li jghammru f’ Ġerusalem; u ma nis-tgħux niċhduh.**”
- Pentekostali moderni – Dubjuż hafna, dejjem fuq ġewwa u ma jidhirx.

ILSNA

1. Bibbja – Lingwa reali umana

- a. **Atti 2:6-11** – “⁶Issa meta dan instama’ barra, ingemgħet il-kotra tan-nies, u thawdet, **ghax kull wieħed kien jismagħhom jitek-lmu bi lsienu stess.** ⁷U kienu lkoll miblughin u mistagħġbin, ighidu wieħed lil iehor: Ara, mhumiex kollha Galilin dawn li qegħdin jitekellmu? ⁸**Mela kif qegħdin nisimghu, kull wieħed f’ ilsienna stess, li fih twelidna?** ⁹Parti, u Medi, u Elamiti, u dawk li jghammru fil-Mesopotamja, fil-Lhudija, u l-Kappadoċja, fil-Pontus u fl-Asja. ¹⁰Fil-Friġja, u l-Pamflija, fl-Eġittu, u fl-inħawi tal-Libja madwar Ċirene, u strangieri minn Ruma, Lhud proseliti, ¹¹Kretin u Għarab, nisimghuhom jitekellmu bl-ilsna tagħna l-ghemejjel tal-ghageb ta’ Alla.”
- Pentekostali moderni – Tahwid totali u bla sens.

2. Bibbja – Massimu ta’ tlieta fil-knisja.

- a. **1 Korintin 14:27** – “²⁷Jekk wieħed jitekellem b’ ilsien, ha jkunu tnejn, jew l-aktar tlieta, wieħed wara l-iehor; u ha jfisser wieħed.”
- Pentekostali moderni – Aktar minn tlieta jitekellmu, vizitaturi jharsu lejha bħala ġenn.
- a. **1 Korintin 14:23** – “²³Jekk mela l-knisja kollha tingema’ flimkien f’ post wieħed, u kollha jitekellmu bl-ilsna, u jidhlu dawk li m’ ghandhomx doni spiritwali, jew li ma jemmnux, **ma jgħidux li intom imġienen?**”

3. Bibbja – Kull wieħed ghandujitekellem meta jmissu.

- a. **1 Korintin 14:27** – “²⁷Jekk wieħed jitekellem b’ ilsien, ha jkunu tnejn, jew l-aktar tlieta, **wieħed wara l-iehor;** u ha jfisser wieħed.”

- Pentekostali moderni – Hafna jtkellmu fl-istess hin.
4. Bibbja – Jekk ma hemmx interpretu, ibqa’ sieket.
 - a. 1 Korintin 14:28 – “²⁸*Imma jekk ma jkunx hemm min ifisser, ha jzomm is-skiel fil-knisja; u ha jkellew lilu nnifsu. U lil Alla*”
 - Pentekostali moderni – Rari jkun hemm xi “Interpretu.”
 5. Bibbja – Interpretazzjoni wahda biss hija possibbli.
 - Pentekostali moderni – Spiss l-interpretazzjonijiet ma jaqblux.
 6. Bibbja – Enfasi fuq Wirja Pubblika.
 - Pentekostali moderni – Enfsasi fuq devozzjoni privata.
 7. Bibbja – Ikkunsidrata bhala don ta’ inqas importanza.
 - a. 1 Korintin 14:5 – “⁵*Nixtieqkom li lkoll titkellmu bl-ilsna, imma l-aktar li tipprofetizzaw: ghax akbar hu dak li jipprofetizza minn dak li jtkellem bl-ilsna.*”
 - Pentekostali moderni – Enfasizzata bhala sinjal ta’ spiritualità.
 8. Bibbja – Sinjal ghal dawk li ma jemmnu.
 - a. 1 Korintin 14:22 – “²²*Ghalhekk l-ilsna huma sinjal, mhux ghal dawk li jemmnu, imma ghal dawk li ma jemmnu’ izda l-profezija mhix ghal dawk li ma jemmnu, imma ghal dawk li jemmnu.*”
 - Pentekostali moderni – Sinjal ghal dawk li jemmnu.

KLIEM BL-ILSNA TAZ-ŻMIEN MODERN MHUWIEK MINN ALLA!

Kmieni fis-snin 1960 neo-Pentekostalizmu beda f’Nus, f’Kalifornja, fl-Amerika, u nfirex malajr matul l-organizzazzjonijiet religjużi li kienu jezistu. Dan sar popolari hafna, ukoll fil-Kattolicizmu Ruman, u fired nurnu ta’ knejjes Protestanti.

Il-fatt li esperjenza li jtkellmu fl-ilsna tinsab tinsab f’religjonijiet foloz u kontradittorji tindika lis-sors taghha mhuwiew minn Alla imma huwa esperjenza umana konfuza ghal intervent divin.

Il-fatt li l-istess esperjenza hija maghrufa fir-religjonijiet kollha, antiki u moderni, Kristjani u pagani, u xi drabi barra ghalkollox mill-esperjenza religjuza ghandu jindika lis-sors taghha mhuwiew minn Alla. Il-fatt li wiehee djista’ jitghallimha din ghandujindika li mhijew miraklu.

Id-don ta' l-ilsna tat-Testment il-Ġdid huwa miraklu u jikkonsisti minn li wiehed jitkellem b'lingwi umani li l-kelliemi, ma kienx jafhom jew tghallimhom permezz ta' mezzi naturali.

Kliem bl-ilsna modern m'ghandux ikun konfuż mad-don ta' l-ilsna tat-Testment il-Ġdid.

- Wiehed huwa fenomenu umana; l-iehor huwa miraklu divin.
- Wiehed huwa komuni għar-religjonijiet kollha, antiki u moderni; l-iehor huwa uniku għall-knisja ta' l-ewwel seklu.
- Wiehed huwa irrazzjonali, tlissin estatiku (fi stat ta' estasi); l-iehor huwa lingwa umana.
- Wiehed jista' jigi imitat u mgħallem, l-iehor huwa miraklu minn Alla.

Ma hemm xejn hazin mal-fenomenu li teżercità tlissin estatiku, imma huwa żball meta dan ikun konfuż mad-don ta' l-ilsna tat-Testment il-Ġdid. Għalkemm tlissin estatiku jista' jtaffi t-tensjoni għal xi whud, imma meta dan ikun mibdul għal espressjoni razzjonali, religjuża, dan ikun delużjoni, qerq.

L-apostlu Pawlu bla ebda dubju li kien qieghed jitkellem dwar fenomenu bħal dan bħala kliem bl-ilsna kontemporanju meta hu kiteb fl-1 Korintin 12:2, dwar pagani, “²*Intom tafu li meta kontu Ġentili, kontu tkunu meħudin quddiem dawn l-idoli bla kliem, bħal ma kienu jridukom.*” Bla dubju Ġwanni kien qieghed jitkellem dwar mirkali foloz meta hu kiteb fl-1 Ġwanni 4:1, “¹*Maħbubin, la temmnux kull xorta ta' spirtu, imma stħarr-ġuħom biex taraw ikunux ġejja minn Alla: għax kienu hafna l-profeti foloz li hargu barra fid-dinja.*”

Skop wiehed maggur għal ilsna kien biex ***iservu bhala sinjal għal-Lhud li ma kinux jemmnu*** – problema li kienet eliminata mal-qirda tat-Tempju u r-religjon Lhudija fis-sena 70 W.K. minn Ruma:

1 Korintin 14:21-22 – “²⁰*Huti, tkunux tfal f' mohħkom: għalkemm fil-hazen kunu trabi, iżda f' mohħkom kunu rġiel.* ²¹*Fil-liġi hu miktub: Nitkellem ma' dal-poplu b'nies ta' ilsna ohra, u b'xofftejn ohra; u madankollu ma jisimghunix, iġhid il-Mulej.*” (kienet xhieda kontra dawklil kienu rriġettaw lil Kristu Ġesù.)

Kliem bl-ilsna illum mhuwix minn Alla, huwa mill-bniedem.

DAK LI HU PERFETT
IL-BIBBJA HIJA PERFETTA
BĦALA L-KELMA ISPIRATA TA' ALLA

Santu Wistin darba qal: *“Kull min jixtieq li jagħti tifsira ta’ l-Iskrittura mingħajr ma jehodha mill-Iskrittura huwa l-ghadu ta’ l-Iskrittura.”*

Imma dan kien digà ntqal minn Pietru b’ispirazzjoni mill-Ispirtu s-Santu fejn qal:

“Dan fuq kollox għandkom tkunu tafu: li l-ebda profezija ma għandu hadd ifissirha minn rasu. Għax qatt ma kien li xi profezija giet mir-rieda tal-bnedmin; imma, meta l-bnedmin tkellmu fl-isem ta’ Alla, dan għamluh għax kienu mqanqlin mill-Ispirtu s-Santu.” (1 Pietru 1:20-21).

1. Kull min jemmen jaf li l-Bibbja tghid li ma jistgħu jsiru **ebda** xbihat ta’ **ebda** sura, ukoll ta’ dawk li qegħdin fis-sema? (ara Eż. 20:4-5; Dt. 5:8-9; Atti 17:1-31; eċċ.).
2. Kull min jemmen jaf li l-Bibbja tghid li l-qima lil Alla biss għandek tagħtiha? (Ara Matthew 4:10; Atti 10:25-26; Apok. 19:10; 22:8-9).
3. Kull min jemmen jaf li minhabba x-xbihat lil Alla qegħdin **jagħmluh gidba**? (ara Rumani 1:18-25).
 - a. *“Billi lil Alla l-Missier għamluh f’**sura ta’ bniedem li jintemm u b’hekk lil dak Alla li ma jintemmx huma għamluh gidba, billi biddluh ma “sura u xbieha tal-bniedem li jintemm”*** (Rumani 1:23)!
4. Kull min jemmen jaf lix-xitan, Satana jitbiddel f’anglu tad-dawl? (ara 2 Korintin 11:14-15).
 - a. Nistaqsi jien, kieku kellu jidher xi anglu jiena ċert li l-poplu kollu ta’ Malta jemmen li kien anglu mibgħut minn Alla!
 - b. Ahna, bhala Kristjani tat-Testment il-Ġdid bla ebda tlaqliq ngħidu li hu Satana għaliex hekk jgħid Alla fil-Kelma Tiegħu!
5. Kull min jemmen jaf li l-Bibbja Mqaddsa twissina li Satana, *“il-Hazin għad jigi bil-qawwa tax-xitan, u jagħmel **kull xorta ta’ mirakli u sinjali u għegubijiet foloz, u jinqeda b’kull xorta ta’ qerq u hażen fuq dawk li huma ikkundannati għall-qerda għax ma emmnux u ma habbewx u ma laqgħux il-verità biex isalvaw ruħhom**”* (2 Tessalonikin 2:9-10).

6. U x'inhi l-verità? Il-Mulej iwiegeb:
- Ġwanni 17:17** – “¹⁷Qaddishom fil-verità tieghek: **il-kelma tieghek hi l-verità.**”
 - Ġwanni 8:31-32** – “³¹Ġesù mbaghad qal lil dawk il-Lhud li em-mnu fih: Jekk iżzommu fil-kelma tieghi, tkunu tassew dixxipli tieghi, ³²U tagħrfu l-verità, u l-verità tehliskom.”
 - Ġakbu 1:16-25** – “¹⁶La titqarrqux, ħuti maħbubin. ¹⁷Kull ghotja tajba, u kull ghotja perfetta ġejja mill-ġholi, niezla minghand il-Missier tad-dawl, li fih mhemm ebda tibdil, u lanqas dell tad-dawran. ¹⁸Bir-rieda tiegħu wilidna bil-kelma tal-verità, biex inkunu qisna l-ewwel frott tal-hlejjaq tiegħu. ¹⁹Għalhekk, ħuti maħbubin, ha jkun kull bniedem ħafif biex jisma', tqil biex jtkellem, u tqil biex jagħadab: ²⁰Għax il-għadab tal-bniedem ma jahdimx il-ħaqq ta' Alla. ²¹Għalhekk warrbu kull tniġġis, u l-kobor żejjed tal-ħazen, u ilqgħu bil-hlewwa l-kelma imlaqqma fikom, u li tista' ssalvalkom ruħkom. ²²Kunu intom dawk li jagħmlu l-kelma, u mhux tisimġuha biss u hekk tqarrqu bikom infuskom.”
7. U hawn niġu għal dak li naqraw dwar **1 Korintin 13:8-13**.
- L-apostlu Pawlu qal b'ispirazzjoni li “L-imhabba ma tintemm qatt. **Igħibu l-profeziji, jisktu l-ilsna, igħib il-għerf.** Għalissa nafu biċċa, u l-profezija tagħna hi nieqsa; **imma meta jfeġġ** dak li hu shih (perfett), **jgħib dak li hu nieqes.**” (1 Kor. 13:8-10).
 - “Dak li hu shih, perfett” “Dak li hu komplut” – ‘to teleion’
 - Kieku dan kien jirriferi għat-tieni miġja ta' Kristu – *telos* u mhux *to teleion*.
 - Imma halli ma nidhlux fit-tifsira tal-kelma Griega u nħallu l-Iskrittura tinterpretalna dan!
8. Jinqeda **b'kull xorta** ta' mirakli u sinjali u għegubijiet u qerq u ħazen.
- Dan għandu jkun biżżejjed biex juri li **kull haġa** li xi whud jgħidu li hija miraklu, eċċ, huma kollha qerq biex Satana jinganna lin-nies u ma jħallihomx jagħrfu l-verità tal-Mulej tagħna Ġesù Kristu.
 - Il-frazi “**kull xorta**” ma tħalli ebda lok għal xi hekk imsejjah miraklu, kemm jekk dan ikun dmugh ħiereġ minn xi statwa u kemm jekk dan ikun xi wieħed mill-hekk imsejha mirakli ta' fejqan!
 - Imma l-Kelma ta' Alla tghid li Satana jagħmel **KULL XORTA**

mhux ta' mirakli biss, imma wkoll ta' **sinjali** u **ghegubijet foloz** biex iqarraq.

- d. Ma thalli ebda lok ghal xi miraklu, sinjal jew ghageb li jista' jkun gejj minn Alla.
 - e. Ahna, bhala Kristjani tat-Testment il-Gdid dawn il-hwejjeg ma nemmnuhomx li gejjin minn Alla ghaliex Alla jghidilna bl-aktar mod car li l-mirakli llum waqfu.
 - f. Ahna nemmnu li Alla jisma' t-talb taghna permezz tal-Medjatur wahdieni Gesu Kristu u jista' jfejjaq u jaghmel hafna hwejjeg kbar imma li jsiru mirakli kif ta' spiss nisimghu dwar individwi li jfejqu, ecc., dawn il-hwejjeg spiccaw u jmorru kontra l-Kelma t'Alla!
 - g. Ghalkemm jintqal li l-mirakli jsiru permezz ta' Kristu dan mhuwiex minnu ghaliex il-Medjatur Hu Kristu bejn Alla u l-bniedem u jekk isir xi miraklu dan isir *direttament* minn Alla u mhux permezz ta' xi bniedem!
 - h. X'kien l-iskop li Gesu qal dak li qal f'Mattew 7:21-23?
9. **Ejja nqabblu 1 Korintin 13:8 – Mattew 7:21-23 – 2 Tessalonikin 2:9-10.**
- a. Jekk illum ghad hawn minn jaghmel il-mirakli permezz ta' l-Ispirtu s-Santu:
 - i. **Kif ahna nkunu nistghu “nistharrghom”** (1 Gwanni 4:1) **dawn il-mirakli?**
 - ii. Hekk il-Kelma ta' Alla tghid.....Mattew 7:21-23 – 2 Tessalonikin 2:9-10.
 - iii. Il-Kelma ta' Alla ma taghtina ebda mod jew regola ta kif ahna nistghu nistharrghom dawn il-mirakli moderni!
 - iv. Kull ma tghidilna huwa li “*Satana jaghmel KULL XORTA TA' MIRAKLI U GHEGUBIJET FOLOZ U JINQEDA B'KULL XORTA TA' QERQ U HAZEN.*”
 - v. Dan ghandu jkun bizzejjed biex nifhmu xi tfisser il-frazi “**meta jigi dak li hu perfett, shih.**”
 - b. Ghandna wkoll l-ezempju car li nsibu f'Atti 8:4-24 dwar Filippu u l-Appostli Pietru u Gwanni u Xmun is-sahhar.
 - c. **Efesin 4:5 – “Maghmudija wahda.”**

Konkluzjoni:

1. “**Perfezzjoni.**” Din hija kelma wzata bhala deskrizzjoni ghall-Iskrittura:
 - a. **Luqa 1:1-4** – “*Bosta kienu daww li hadu f'idejhom ix-xoghol li jigbru bl-ordni f'rakkont wiehed il-grajja li sehhu fostna, kif*

*ghaddewhom lilna dawk li sa mill-bidu rawhom b'ghajnejhom stess u saru ministri tal-kelma. Hekk ukoll jien, għażiż Teofilu, wara li bir-reqqa kollha qgħadt infittex it-tagħrif dwar kull ma ġara sa mill-bidunett, deherli li għandi niktiblek kollox haġa b'haġa, **biex tagħraf sewwa l-verità shiha dwar kull ma tghallimt.**"*

- b. **1 Pietru 1:22-23** – *"Intom naddaftu rwieħkom billi qgħadtu għall-kelma tal-verità, biex ikollkom l-imħabba sinciera ta' l-aħwa; hobbu 'l xulxin b'qalbkom kollha u bil-qawwa kollha. Ma twelidtux mill-ġdid minn nisel li jithassar, imma minn nisel li ma jithassarx, **bis-saħħa tal-kelma ta' Alla** li tgħix u tibqa' għal dejjem."*
 - c. **2 Timotju 3:16-17** – *"L-Iskrittura kollha hija mnebbha minn Alla, u tiswa biex wiehed iġhallem, iċanfar, iwideb u jrawwem fis-sewwa, biex hekk il-bniedem ta' Alla jkun **perfett**, imhejji għal kull hidma tajba."*
 - d. **Lhud 2:3** – *"Kif nistgħu nehilsuha aħna jekk inwarrbu salvazzjoni hekk kbira? Din hi salvazzjoni li nġhatat l-ewwel bil-fomm tal-Mulej stess, u mbaġhad **wassluha shiha** lilna dawk li semgħuh."*
 - e. **Lhud 4:12** – *"Il-kelma ta' Alla hi haġja u qawwija, taqta' aktar minn xabla b'żewġt ixfar; hija tinfed sa tifred minn xulxin ir-ruħ u l-ispirtu, u l-ġogi u l-mudullun; u tgħarbel il-ħsibijiet u l-fehmiet tal-qalb."*
 - f. **Ġakbu 1:22-25** – *"Kunu intom dawk li jagħmlu l-kelma, u mhux tisimgħuha biss u hekk tqarrqu bikom infuskom. Għax jekk xi hadd jisma' l-kelma u ma jagħmilhiex, ikun bħal bniedem li jara f'mera l-wiċċ li bih twieled: jara lilu nnifsu, jitlaq, u malajr jinsa kif kien. Imma dak li jagħharbel sewwa **l-liġi perfetta tal-helsien**, u jzomm shiħ magħha, ma jkunx wiehed li jisma' biss u jinsa, iżda jkun wiehed li jagħmilha; hieni dan fil-għemil tiegħu."*
2. Jekk aħna ma nħarsux lejn dawn l-Iskritturi bħala li huma deskrijzjonijiet ta' haġa '**kompluta**' u '**perfetta**' fl-isfera tar-rivelazzjoni mogħtija minn Alla fl-Iskrittura, allura nistqasi jien x'termini aktar qawwija u aktar ċari jistgħu jintużaw?

IT-TQEGHID FUQ TA' L-IDEJN

2 Pietru 1:3-4,

"Is-setgħa tiegħu ta' Alla tatna dak kollu li hu meħtieġ għall-ħajja u t-tjieba, billi għarffitna 'l Dak li sejhilna għas-sebħ u

l-qawwa tieghu. Bis-sahha ta' dawn huwa tana l-eghzeż u l-akbar ġid li kien wegħedna, biex bih—wara li tkunu hlistu mit-tahsir li hawn fid-dinja htija tal-ġibdiet hżiena—tissiehu bu fin-natura ta' Alla”

Lhud 2:1-4,

“Għalhekk għandna nagħtu hafna aktar każ ta' dak li smajna, li ma mmorrux nitbiegħdu 'l barra mit-triq. Għax jekk il-kelma li nghatat permezz ta' l-angli kienet tiswa tant li min ma kienx iharisha, jew ma kienx joqgħod għaliha, kien jieħu l-hlas li haqqu, kif nistgħu nehilsuha ahna jekk nittraskuraw salvazzjoni hekk kbira; li kienet l-ewwel imxandra mill-Mulej, u mwettqa minn dawk li semgħuh? Ma' tagħhom Alla zied ix-xhieda tiegħu b'sinjali u għegubijiet u mirakli ta' kull xorta, u doni ta' l-Ispirtu s-Santu, skond ir-rieda tiegħu stess.”

1. Is-“salvazzjoni hekk kbira” kienet “imxandra” mill-Mulej.
2. “Kienet ikkonfermata.”
3. U Alla “zied ix-xhieda Tiegħu” bil-mirakli.
4. Osserva li kull verb qiegħed fit-temp passat:
5. “imxandra”, “ikkonfermata”, “zied ix-xhieda Tiegħu”
6. Pawlu bassar li l-mirakli jieqfu, u hekk għamlu (1 Corinthians 13:8).

MIRAKLI U L-ISPIRTU S-SANTU

Lhud 2:1-4,

“Għalhekk għandna nagħtu hafna aktar każ ta' dak li smajna, li ma mmorrux nitbiegħdu 'l barra mit-triq. Għax jekk il-kelma li nghatat permezz ta' l-angli kienet tiswa tant li min ma kienx iharisha, jew ma kienx joqgħod għaliha, kien jieħu l-hlas li haqqu, kif nistgħu nehilsuha ahna jekk nittraskuraw salvazzjoni hekk kbira; li kienet l-ewwel imxandra mill-Mulej, u mwettqa minn dawk li semgħuh? Ma' tagħhom Alla zied ix-xhieda tiegħu b'sinjali u għegubijiet u mirakli ta' kull xorta, u doni ta' l-Ispirtu s-Santu, skond ir-rieda tiegħu stess.”

1. L-ewwel miraklu ta' Ġesù fit-Tieg ta' Kana.
 - a. **Ġwanni 2:1-11** – “¹U fit-tielet jum kien hemm tieg f'Kana tal-Galilija; u omm Ġesù kienet hemm: ²U sew Ġesù, u kemm id-dixxipli tiegħu, kienu mistednin għat-tieg. ³U meta naqashom l-inbid, omm Ġesù qaltlu: M'għandhomx inbid. ⁴Ġesù qalilha:

Mara, x'ghandi x'naqsam mieghek. Is-siegħa tiegħi għadha ma waslitx. ⁵Ommu qalet lill-qaddejja: Aghmlu kulma jghidilkom hu. ⁶U kien hemm sitt ġarar tal-ġebel, bħal ma jkun hemm għall-purifikazzjoni tal-Lhud, li kienu jesgħu żewġ metreti jew tlieta kull waħda. ⁷Ġesù qalilhom: Imlew il-ġarar bl-ilma. U mlewhom sax-xifer. ⁸U qalilhom: Hudu issa, u newlu lill-kap tal-festa. U newlulu. ⁹Xhin il-kap tal-mejda daq l-ilma magħmul inbid, u ma kienx jaf minn fejn ġie; (izda l-qaddejja li kienu refgħu l-ilma kienu jafu;) il-kap tal-mejda sejjah lill-ġharus. ¹⁰U qallu: Kulhadd igħib l-ewwel l-inbid it-tajjeb; u wara li jkunu xorbu hafna, dak li hu anqas tajjeb: izda int żammejt l-inbid tajjeb s'issa. ¹¹**Dal-bidu tal-mirakli Ġesù għamel f'Kana tal-Galilija, u wera l-glorja tiegħu; u d-dixxipli tiegħu emmnu fih.**"

2. Ġesù jfejjaq lil l-omm il-mara ta' Pietru.

- a. **Matthew 8:14-16** – “Ġesù mar għand Pietru, u ra lil omm il-mara ta' Pietru kienet mixhuta bid-deni. **Messilha idha, u d-deni hallieha; imbagħad qamet u bdiet isservih. Filgħaxija mbagħad ġibulu quddiemu bosta li kienu maħkuma mid-demonji, u bil-kelma tiegħu l-ispirti hargu, u fejjaq il-morda kollha.**"

* **L-APPOSTLI BISS** kellhom is-setgħa li jghaddu l-qawwa mirakoluza lil oħrajn:

1. Ġesù jagħti s-setgħa lil l-apostli:

- a. **Matthew 10:1** – “Sejjah lejħ it-tmax-il dixxiplu (li semmiehom apostli: [Mk. 3:14; Lq. 6:13]), u tagħom is-setgħa fuq l-ispirti ħżiena biex ikeccuhomm u jfejqu kull xorta ta' mard u 'l kull min kien nieqes minn saħħtu.”
- b. **Mark 16:17** – “U dawn huma s-sinjali li jsieħbu lil dawk li jemmu; f'ismi jkeccu d-demonji, jtkellmu b'isna ġodda, jaqbd u s-sriep b'idejhom, u jekk jixorbu xi xorb li jġib il-mewt ma jagħmlilhomx ħsara; iqieghdu idejhom fuq il-morda u dawn ifiqu.”

2. Eżempji ta' fejqan mill-apostli:

- a. **Mark 16:20** – “Huma mbagħad marru jippridkaw kullimkien; il-Mulej kien jaħdem magħhom u jwettaq il-kelma bil-mirakli li kienu jsiru magħha.”
- b. **Atti 2:43** – “Waqa' mbagħad il-biza' fuq kulhadd, għax hafna kienu l-mirakli u s-sinjali li kienu jsiru permezz ta' l-apostli.”
- ċ. **Atti 3:1-10** – Fejqan tal-magħtub minn Pietru.
- d. **Atti 9:36-41** – Il-qawmien ta' Tabita mill-imwiet minn Pietru.
- e. **Atti 19:1-12** – Pawlu jagħmel mirakli kbar. (Aqra)

3. **Tqeghid ta' l-idejn ta' l-appostli:**
 - a. **2 Korintin 11:13-15** – “*Dawn l-appostli foloz, haddiema qar-riega, ibiddlu lilhom infushom f' appostli ta' Kristu. Mhux għageb, għax Satana stess jitbiddel f' anglu tad-dawl. Mhix haġa kbira mela, jekk il-qaddejja tiegħu jitbiddlulek bħallikieku kienu qaddejja tal-gustizzja. Izda tmiemhom ikun skond għemilhom.*”

Eżempju:

1. **Filippu rċieva s-setgha minghand appostli.**
 - a. **Atti 6:1-6** – “¹*U f' dawk il-jiem, meta l-ghadd tad-dixxipli kotor, qam xi tgergir mill-Griegi kontra l-Lhud, għax in-nisa romol tagħhom kienu qeghdin jiġu ttraskurati fis-servizz ta' kuljum.* ²*Imbagħad it-tmax sejħu l-gemgħa tad-dixxipli lejhom, u qalulhom: Mhux sewwa li ahna nħallu l-kelma ta' Alla, u naqdu fl-imwejjed.* ³*Għalhekk, l-ahwa, aghzlu fostkom sebat irġiel li għandhom isem tajjeb, mimlijin bl-Ispirtu s-Santu u bil-għerf, li ahna nistgħu nqabbdhom b'dax-xogħol.* ⁴*Izda ahna nagħtu ruhna kuljum għat-talb, u għall-ministeru tal-kelma.* ⁵*U dalkiem għogob lill-gemgħa kollha: u għazlu 'l Stiefnu, raġel mimli bil-fidi u bl-Ispirtu s-Santu, u lil Filippu, u lil Prokoru, u lil Nikanor, u lil Timon, u lil Parmenas, u lil Nikolas prozelitu minn Anti-jokija:* ⁶*U qegħduhom quddiem l-appostli: u wara li talbu, qiegh-du jdejhom fuqhom.*”
2. **Filippu wettaq HAFNA mirakli imma hu ma kienx jista' jghaddi dik is-setgha lil l-ohrajn permezz tat-tqeghid ta' JDEJH fuq-hom!**
 - b. **Atti 8:5-24** – “... ¹⁴*Issa meta l-appostli li kienu Ġerusalemm semgħu li Samarija laqgħet il-kelma ta' Alla, baġtulhom lil Pietru u 'l Ġwanni:* ¹⁵*Li, meta niżlu, talbu għalihom, biex jieħdu l-Ispirtu s-Santu:* ¹⁶*Għax kien għadu ma niżel fuq ebda wieħed minnhom: imma biss kienu mghammdin fl-isem tal-Mulej Ġesù.* ¹⁷*Imbagħad qieghdu idejhom fuqhom, u ħadu l-Ispirtu s-Santu.* ¹⁸*U meta Xmun ra li l-Ispirtu s-Santu kien jingħata bit-tqeghid ta' idejn l-appostli, offriellhom il-flus,* ¹⁹*Billi qal: Aġhtuni wkoll din is-setgha, li fuq kull min inqiegħed idejja, jieħu l-Ispirtu s-Santu.* ²⁰*Izda Pietru qallu: Ha jintilfu flusek miegħek, għax hsibt li l-ghotja ta' Alla tista' tinxtara bil-flus.* ²¹*Int la għandek schem u lanqas qsim f' dil-haġa: għax qalbek mhix sewwa quddiem Alla.* ²²*Indem mela minn dal-ħażen*

tieghek, u itlob lil Alla, biex forsi l-hsieb ta' qalbek jinhafirlek...."

3. **Ghaliex L-APPOSTLI baghtu lil Pietru and l-Ġwanni fis-Samarija?**

- a. **Atti 8:14** – *"¹⁴Issa meta l-apostli li kienu Ġerusalem semghu li Samarija laqghet il-kelma ta' Alla, baghtulhom lil Pietru u 'l Ġwanni."*

4. **Twegiba:**

- a. **Atti 8:15** – *"Biex jiehdu l-Ispirtu s-Santu..."*

5. **Imma KIF huma kienu jistghu "jircievu l-Ispirtu s-Santu"?**

6. **Twegiba:**

- a. **Atti 8:17** – *"Imbagħad QIEGHDU JDEJHOM (l-apostli Pietru u Ġwanni) FUQHOM, U HUMA rċevew l-Ispirtu s-Santu."*

7. **Imma Filippu għamel hafna sinjali u hafna mirakli IMMA HUWA NNIFSU MA KIENX JISTA' JGHADDI S-SETGHA LIL OHRAJN!**

- a. **Atti 8:6, 13** – *"⁶U l-poplu b'fehma waħda ta widen għal dak li Filippu kien iġhid, billi kien jisma' u jara l-mirakli li kien jagħmel....¹³Imbagħad Xmun stess emmen ukoll: u wara li tghammed, baqa' ma' Filippu, u staghgeb, billi ra l-mirakli u s-sinjali li kienu jsiru."*

- b. **GHALIEX?** Ghaliex Filippu **MA KIENX APPOSTLU!**

- c. **Atti 8:13** – *"Imbagħad Xmun stess emmen ukoll u tghammed:"*

- d. B'liema magħmudija Xmun tghammed? Żgur li b'ta' l-ilma!

- e. Dan juri, ukoll, li Xmun irċieva fuqu "t-tqeghid ta' l-idejn ta' l-apostli" u kien jista' jwettaq "il-mirakli"!

- f. **Atti 8:18a** – *"U meta Xmun RA..."* – X'RA XMUN?

- g. Twegiba: **Atti 8:18b** – *"Li BIT-TQEGHID TA' L-IDEJN TA' L-APPOSTLI l-Ispirtu s-Santu KIEN JINGHATA,..."*

- h. Għal xhiex Xmun offra l-flus?

- i. Twegiba: **Atti 8:19** – *"...biex kull min INQIEGHED IDEJJA FUQU JIRCIEVI l-Ispirtu s-Santu."*

8. **Atti 8:21** – *"INT LA GHANDEK SEHEM U LANQAS QSIM F'DIL-HAĠA:..."*

9. **GHALIEX?** Ghaliex **L-APPOSTLI BISS** kellhom "SEHEM JEW QSIM F'DIK IL-HAĠA" (Atti 8:14-18).

- a. Eżempju: **Atti 19:5-6** – *"U meta semghu dan, tghammedu f'isem il-Mulej Ġesù. U meta Pawlu (apostlu) qiegħed idejh*

fuqhom, NIZEL L-ISPIRTU S-SANTU FUQHOM; U HUMA TKELL-MU B'ILSNA, U HABBRU.

10. **Atti 8:16-17** – “(Għax kien għadu ma nizel fuq ebda wiehed minnhom: imma biss kienu mghammdin fl-isem tal-Mulej Ġesù.) **IM-BAGHAD HUMA** (l-appostli) **QIEGHDU IDEJHOM FUQHOM, U huma RĊEVEW l-ispirtu s-Santu**”
11. **2 Korintin 11:13-14** – “Għax nies bħal dawn appostli foloz, haddiema qarrieqa, billi jbiddu lilhom infushom f’ appostli ta’ Kristu.”

APPOSTLU TASSEW:

12. **Atti 1:20-26** – “²⁰Għax hu miktub fi ktieb is-Salmi: *Ha ssir ghamartu herba, u ma jkunx hemm bniedem li jghammar fiha: u xoghlu ha jieħdu haddiehor.* ²¹Għalhekk minn dawn l-irġiel li ssieħbu magħna ż-żmien kollu li fih il-Mulej Ġesù daħal u hareġ fostna. ²²Ibda mill-magħmudija ta’ Ġwanni, sa dak in-nhar stess li kien mehud ’il fuq minn magħna, jahtieg li wiehed isir xiehed magħna tal-qawmien tiegħu. ²³U għazlu tnejn, Ġuzeppi li jgħidulu Barsabas, li kien imlaqqam Ġustu, u Mattija. ²⁴U talbu, u qalu: Int, Mulej, li tagħraf il-qlub tal-bnedmin kollha, uri lil min għazilt minn dawn it-tenjn. ²⁵Biex jista’ jieħu sehem minn dal-ministeru u appostolat, li minnhom Ġuda minhabba d-dnub waqa’, biex imur għal postu. ²⁶ U tefgħu x-xorti għalihom; u x-xorti waqgħet fuq Mattija, u kien miżjud mal-hadx-il appostlu.”

*** Kwalifiki ta’ appostlu TASSEW:**

- a. Wiehed li “*ssieħeb magħna ż-żmien kollu li fih il-Mulej Ġesù daħal u hareġ fostna. Ibda bil-magħmudija ta’ Ġwanni, sa dak in-nhar stess li kien mehud ’il fuq minn magħna, jahtieg li wiehed isir xhud magħna tal-qawmien tiegħu.*”

13. SUĊĊESSUR TASSEW:

- a. **Atti 1:25** – “*Biex ikun jista’ jieħu sehem minn dal-ministeru u APPOSTOLAT, li minnhom Ġuda minhabba d-dnub waqa’, ...*”
- b. **Atti 1:26** – “*...u x-xorti waqgħet fuq Mattija, u kien MIŻJUD MAL-HDAX-IL APPOSTLU.*”

14. **Atti 10:39** – Pietru jipprova l-appostolat tagħhom – “*U ahna xhud ta’ KULMA GHAMEL sew f’art il-Lhud u kemm f’Ġerusalem; li huma qatlu u dendlu ma’ għuda.*”

15. Imma APPOSTLU iehor miet: Ġakbu:

- b. Atti 12:1-2 – “*U hu (Erodi) qatel ’il Ġakbu hu Ġwanni bis-sejf’* (Ara Matthew 4:21).

2 Tessalonikin 2:9-10 – “*Il-Hazin ghad jigi bil-qawwa tax-xitan, u jagħmel kull xorta ta’ mirakli u sinjali u ghegubijiet foloz, u jinqeda b’kull xorta ta’ qerq u hazen fuq dawk li huma ikkundannati għall-qerda għax ma emmnux u ma ħabbewx u ma laqgħux il-verità biex isalvaw ruħhom.*”

Kif wiehed jista’ jkun ingannat permezz tal-mirakli!!

- a. Rivelazzjoni 13:11-15 – “¹³*U kienet tagħmel sinjali kbar, saħan-sitra ġġieghel in-nar jinzel mis-sema fuq l-art quddiem il-bned-min.* ¹⁴*U bis-sinjali li hi mħollija tagħmel quddiem il-bhima salvagga, kienet tqarraq b’dawk li jgħammru fuq l-art; billi tghidilhom, li għan-dhom jagħmlu xbieha lill-bhima salvagga, li kellha gerħa bix-xabla, u madankollu għexet.* ¹⁵*U kienet imħollija li tagħti n-nifs lix-xhieda tal-bhima salvagga, biex titkellem ukoll ix-xbieha tal-bhima salvagga, u ġġieghel li jinqatlu dawk kollha li ma jqimux ix-xbieha tal-bhima salvagga.*”

TQEGHID TA’ L-IDEJN

A. Tqeghid Ta’ l-Idejn Bhala Barka:

1. Ġenesi 48:14-15 – “¹⁴*U Izrael medd idu l-leminija, u qeghidha fuq ras Efrajm, li kien iż-żgħir, u qieghed idu x-xellugja fuq ras Mannase, b-idejh imsallbin; għax Manasse kien il-kbir.* ¹⁵*U bierek lil Ġuzeppi, u qal: Alla, li mxew quddiemu missirijiet, Abraham u Izakk, Alla li kien ir-ragħaj tiegħi ħajti kollha sa llum.*”
2. Matthew 19:15 – “¹³*Imbagħad ġibulu quddiemu xi tfal ċkejknin, biex iqieghed idejh fuqhom, u jitolbu: u d-dixxipli ċanfruhom.* ¹⁴*Izda Ġesù qalihom: Hallu t-tfal iż-żgħar jigu għandi, u la żzommuhomnx, għax ta’ dawn hija s-saltna tas-Smewwiet.* ¹⁵*U qieghed idejh fuqhom, u telaq minn hemm.*”
3. Mark 10:13-16 – “¹³*U ġibulu tfal ċkejknin, biex imisshom: izda d-dixxipli tiegħu ċanfru lil dawk li ġibuhom.* ¹⁴*Izda malli Ġesù ra dan, għadab wisq, u qalilhom: Hallu t-tfal ċkejkin jigu għandi; u la żzommuhomnx: għax ta’ dawn hija s-saltna t’Alla.* ¹⁵*Tassew ngħidilkom: Min ma jilqax is-saltna t’Alla bħal tifel ċkejken, ma jidholx fiha.* ¹⁶*U għannaqhom, u qieghed idejh fuqhom, u berikhom.*”

B. F’Ordinazzjoni jew Konsagrazzjoni ta’ rġiel fis-servizz:

1. **Numri 8:10** – “¹⁰U tressaq il-Leviti quddiem Yahweh: u wlied Izrael iqieghdu jdejhom fuq il-Leviti.”
2. **Numri 27:18** – “¹⁸U Yahweh qal lil Mosè: Hu ’l Ġozwè bin Nun, raġel li fih hemm l-ispirtu, u qieghed idek fuqu.”
3. **Dewteronomju 34:9** – “⁹U Ġozwè, bin Nu, kien mimli bl-ispirtu tal-gherf: ghax Mosè kien qieghed idejh fuqu: u wlied Izrael kienu jisimghu minnu, u għamlu dak li Yahweh ikkmanda lil Mosè.”
4. **Atti 6:6** – “⁶U qeġdudhom quddiem l-appostli: u wara li talbu, qieghdu jdejhom fuqhom, ⁷U l-kelma t’Alla żdiedet, u l-ġhadd tad-dixxipli beda jimmultiplika f’Ġerusalem; u kotra kbira ta’ qassisin qaqhdet għall-fidi. ⁸U Stiefnu, mimli fidi u qawwa, għamel eġġubijiet kbar u mirakli qalb il-poplu.”
5. **1 Timotju 4:14** – “¹⁴La titlaqx id-don li hemm fik, li kien mogħti lilek bi profezija, mat-tqegħid ta’ l-idejn tal-presbiteri.”
6. **2 Timotju 1:6** – “⁶Għalhekk infahhrek biex iżżomm haġġa l-grazzja ta’ Alla, li qieghda fik bit-tqegħid ta’ idejja.”

Ċ. Fil-Fejqa:

1. **Mark 6:5** – “⁵U hemm ma kienx jista’ jaġġmel ebda eġġmil kbir, ġhajr dak li qieghed idejh fuq ftit morda, u fejjaqhom.”
2. **Mark 7:32** – “³²U ġiblulu wieħed li kien trux, li kien ibati biex jikkellem; u talbuh bil-ħrara biex iqieghed idu fuqu.”
3. **Mark 16:18** – “¹⁸Jaqbdu s-sriep; u jekk jixorbu xi haġġa li tagħti l-mewt, ma tagħmlilhomx deni; imiddu idejhom fuq il-morda, u jfejquhom.
4. **Luqa 4:40** – “⁴⁰Issa x’hin ix-xemx kienet niezla, dawk kollha li kellhom kull xorta ta’ mard ġibuhomlu; u qieghed idejh fuq kull wieħed minnhom, u fejjaqhom.”
5. **Luqa 13:13** – “¹³U medd idejh fuqha: u hi minnufih iddrittat, u igglorifikat lil Alla.”
6. **Atti 28:8** – “⁸U ġara, illi missier Publiju kien mixħut bid-deni u disenterija. Pawlu daħal hdejh, u talab, u qieghed idejh fuqu, u fejqu.”

D. Tmiddejdek fuq Xi Hadd:

1. **Atti 4:3** – “³U meddew idejhom fuqhom, u zammewhom il-habs sal-ġhada: ghax issa kien fil-ġhaxija.”
2. **1 Timotju 5:22** – “²²La tġhaġġilx tqieghed idejk fuq ebda raġel, lanqas tissieħeb fid-dnubiet ta’ haddieħor: zomm ruħek safi.”

E. L-Appostli Biss Kellhom is-Setgha li Jghaddu din is-Setgha lil Haddiehor:

1. **Atti 6:1-6** – “¹U f’dawk il-jiem, metaq l-ghadd tad-dixxipli kotor, qam xi tgergir mill-Griegi kontra l-Lhud, ghax in-nisa romol taghhom ma kinux imfittxin fil-hidma ta’ kuljum. ²Imbaghad it-tnax sejhu l-gemgha tad-dixxipli lejhom, u qalulhom: Mhux sewwa li ahna nhallu l-kelma ta’ Alla, u naqdu fl-imwejjed. ³Ghalhekk, l-ahwa, aghzlu fostkom sebat irgiel li ghandhom isem tajjeb, mimlijin bl-Ispirtu s-Santu u bil-gherf, li ahna nistghu nqabbduhom b’dax-xoghol. ⁴Izda ahna naghtu ruhna kuljum ghat-talb, u ghall-ministeru tal-kelma. ⁵U dal-kliem ghogob lill-gemgha kollha: u ghażlu ’l Stiefnu, ragel mimli bil-fidi u bl-Ispirtu s-Santu, u lil Filippu, u lil Prokoru, u lil Nikanor, u lil Timon, u lil Parmenas, u lil Nikolas prozelitu minn Antijokija: ⁶U qeghduhom quddiem l-appostli: u wara li talbu, qieghdu jdejhom fuqhom,”
2. **Atti 8:5-24** – “⁵Imbaghad Filippu nizel fil-belt tas-Samarija, u xandrilhom ’il Kristu. ⁶U l-poplu b’fehma wahda ta widen ghal dak li Filippu kien ighid, billi kien jisma’ u jara l-mirakli li kien jaghmel. ⁷Ghax spirti mniggsa, ighajtu b’lehen qawwi, kienu johorgu minn hafna li kienu tihom: u hafna miflugin, u zopop, kienu mfejqa. ⁸U kien hemm ferh kbir f’dik il-belt. ⁹Imma kien hemm ragel, jismu Xmun, li zmien qabel fl-istess belt kien jaghmel is-sharijiet, u jsahhar in-nies tas-Samarija, billi kien ighid li kien xi haga kbira: ¹⁰Lil dan, mill-izghar sa l-akbar, kollha kienu jaghtuh widen, billi jghidu: Dan ir-ragel hu l-qawwa l-kbira ta’ Alla. ¹¹U kienu jisimghu minnu, ghax ghal zmien twil kien ghaggibhom bis-sharijiet. ¹²Izda meta emmu f’Filippu, li kien ixandrilhom hwejjeg li ghandhom x’jaqsmu mas-saltna ta’ Alla, u l-isem ta’ Gesu Kristu, tghammedu, sew l-irgiel u kemm in-nisa. ¹³Imbaghad Xmun stess emmen ukoll: u wara li tghammed, baqa’ ma’ Filippu, u staghgeb, billi ra l-mirakli u s-sinjali li kienu jsiru. ¹⁴Issa meta l-appostli li kienu Gerasalem semghu li Samarija laqghet il-kelma ta’ Alla, baghtulhom lil Pietru u ’l Gwanni: ¹⁵Li, meta nizlu, talbu ghalihom, biex jiehd u l-Ispirtu s-Santu: ¹⁶(Ghax kien ghadu ma nizel fuq ebda wiehed minnhom: imma biss kienu mghammedin fl-isem tal-Mulej Gesu.) ¹⁷Imbaghad qieghdu idejhom fuqhom, u hadu l-Ispirtu s-Santu. ¹⁸U meta Xmun ra li l-Ispirtu s-Santu kien jinghata bit-tqeghid ta’ idejn l-appostli, ofriel-hom il-flus, ¹⁹Billi qal: Aghtuni wkoll din is-setgha, li fuq kull min inqieghed idejja, jiehu l-Ispirtu s-Santu. ²⁰Izda Pietru qallu: Ha jin-tilfu flusek mieghek, ghax hsibt li l-ghotja ta’ Alla tista’ tinxtara bil-flus. ²¹Int la ghandek sehem u lanqas qsim f’dil-haga: ghax

qalbek mhix sewwa quddiem Alla. ²²Indem mela minn dal-ħażen tiegħek, u itlob lil Alla, biex forsi l-ħsieb ta' qalbek jinħafirlek. ²³Għax jien nara li int qiegħed fl-imrar tal-morr, u fir-rbatt tal-ħażen. ²⁴Imbagħad wiegeb Xmun, u qal: Itolbu intom għalija lill-Mulej, biex ma jiġrili xejn illi għidtu.

3. **Atti 8:14-17** – “¹⁴Issa meta l-apostli li kienu Ġerusalem semgħu li Samarija laqgħet il-kelma ta' Alla, bagħtulhom lil Pietru u 'l Ġwanni: ¹⁵Li, meta niżlu, talbu għalihom, biex jieħdu l-Ispirtu s-Santu: ¹⁶(Għax kien għadu ma niżel fuq ebda wiehed minnhom: imma biss kienu mghammdin fl-isem tal-Mulej Ġesù.) ¹⁷Imbagħad qiegħdu idej-hom fuqhom, u ħadu l-Ispirtu s-Santu.”
4. **Atti 8:18-19** – “¹⁸U meta Xmun ra li l-Ispirtu s-Santu kien jingħata bit-tqegħid ta' idejn l-apostli, ofriellhom il-flus, ¹⁹Billi qal: Aġhtuni wkoll din is-setgħa, li fuq kull min inqiegħed idejja, jieħu l-Ispirtu s-Santu.”
5. **Atti 8:20-21** – “²⁰Izda Pietru qallu: Ħa jintilfu flusek miegħek, għax ħsibt li l-ġhotja ta' Alla tista' tinx tara bil-flus. ²¹Int la għandek sehem u lanqas qsim f' dil-ħaġa: għax qalbek mhix sewwa quddiem Alla.”

F. **Qerq:**

1. **Matthew 7:22** – “²²Hafna jgħiduli f'dak il-jum: Mulej, Mulej, ma habbarniex f'ismek? U f'ismek keċċejna d-demonji? U f'ismek għamilna ħafna eġġubijiet?”
2. **2 Korintin 11:13-15** – “¹³Għax nies bħal dawn huma apostli foloz, ħaddiema qarrieqa, billi jbiddu lilhom infushom f'apostli ta' Kristu. ¹⁴Mhux għageb, għax Satana stess jitbiddel f'anġlu tad-dawl. ¹⁵Mhix ħaġa kbira mela, jekk il-qaddejja tiegħu jitbiddlulek bħallikeku kie-nu qaddejja tal-ġustizzja. Izda tniemhom ikun skond għemilhom.”
3. **2 Tessalonikin 2:9-12** – “⁹Il-ħażin għad jiġi fil-qawwa tax-xitan, u jagħmel kull xorta ta' mirakli u sinjali u għeġubijiet foloz, ¹⁰u jinqeda b'kull xorta ta' qerq u ħażen fuq dawk li huma ikkundannati għall-qerda għax ma emmnux u ma ħabbewx u ma laqgħux il-verità biex isalvaw ruħhom. ¹¹Għalhekk Alla qed jibagħtilhom kontrihom qaw-wa qarrieqa biex jemmnu l-gideb, ¹²Halli b'hekk dawk kollha li ma jemmnu il-verità, imma jogħġobhom il-ħażen, ikunu ikkundannati.”

X'INHUMA L-“ILSNA TA' L-ANĠLI” FL-1 KORINTIN 13:1?

“Kieku kont nitkellem bl-ilsna tal-bnedmin u ta’ l-angli, u m’ghandix imhabba, kont inkun qisni bronż idoqq, jew cimblu jżarżar.”

Meta l-Kristjani tal-knisja tal-bidu kienu jtkellmu “bl-ilsna,” huma kienu jtkellmu biss b’lingwi barranin li kienu ta’ ċerti nazzjonalitajiet. Il-‘kliem bl-ilsna’ tal-moviment Pentekostali (u ohrajn) li fihom jitlissnu ċerti hsejjes ta’ l-ebda lingwa magħrufa, mhumiex f’armonija mal-Bibbja. Izda, meta jiena darba attendejt għal sezzjoni bħal din kien intqal lili li l-istqar-rija ta’ Pawlu dwar ‘ilsna ta’ l-angli’ (1 Korintin 13:1) timplika lingwa tas-sema, distinta mil-lingwi tal-bnedmin. Halli jiena nikkummenta xi haġa fuq dan.

Bir-rispett kollu, ir-riferenza ta’ l-apostlu Pawlu għal “ilsna ta’ l-angli” (1 Korintin 13:1) ma toffri l-ebda xhieda għal hekk imsejha “esperjenza Pentekostali,) li fiha t-tlissin ta’ sillabi li ma jistghux jingħarfu mlissna b’mod imghaġġel huwa allegat li jirrifletti lsien “tas-sema” ta’ varjetà mhux spjegabbli jew li ma jifissirx. Il-linji li ġejjin ta’ xhieda jiddiskreditaw it-teorija Pentekostali.

1. Fi sforz biex ihegġeg il-knisja f’Korintu lejn interess akbar ta’ wiehed lejn l-iehor fl-użu tagħhom tad-“doni spiritwali,” Pawlu kiteb din it-twissija. *“¹Kieku kont nitkellem bl-ilsna tal-bnedmin u ta’ l-angli, u m’ghandix imhabba, kont inkun qisni bronż idoqq, jew cimblu jżarżar”* (1 Korintin 13:1).

Jekk jista’ jiġi stabbilit lit-terminu “ilsna,” meta applikat b’riferenza għan-nies, għandu x’jaqsam ma’ komunikazzjoni intelligenti (u haġa bħal din tista’ tkun murija: imbagħad ikun jista’ jiġi kkonċedut li l-kelma “ilsna,” meta wżata dwar l-angli, l-istess tissinjifika lingwa li wiehed jista’ jifhimha.

Sabiex il-veduta “Pentekostali” (u ta’ ohrajn li jagħmlu l-istess) tkun valida, għandu jkun hemm xi xhieda testwali eċċitanti u interessanti biex tindika li t-terminu “ilsna” huwa wżat f’*żewġ sensi differenti* f’dan il-passaġġ, u fih sempliciment ma hemm xejn minn dan. Ahna għandna dejjem inkunu attenti hafna li ma jkunx hemm xi hadd ipogġi xi kliem jew xi hsieb li mhumiex fil-versi tal-Bibbja u naċċettawhom, mingħajr ma nindunaw li dawn mhumiex fil-Kelma ta’ Alla, bhala li huma jinsabu fiha, meta fil-fatt ma jkunux, kif fil-fatt qieghed jiġri illum dwar dan is-sugġett ta’ l-ilsna!

2. F’kapitlu 14 ta’ l-ewwel Korintin, wiehed mill-punti magġuri ta’ enfasi ta’ Pawlu huwa dan. Jekk wiehed japplika d-don tiegħu ta’ l-ilsna quddiem udjenza li *ma tistax tifhem* il-lingwa mlissna, u ma hemm ebda interpretu prezenti biex jittraduċi l-messaġġ, haġa bħal

din tkun ksur tar-rieda ta' Alla. Fil-fatt, ikun att ta' vanità, u mhux wirja ta' mhabba ghas-semmiegh.

Dan huwa wkoll il-punt preċiż ta' 1 Korintin 13:1. Li titkellem f' ilsien, meta hadd ma jkun jista' jifhem il-kliem, huwa att *vojt mill-imhabba*. Haġa bhal din ma tkun xejn aktar minn hoss (hoss li jirrita); dan ma jkunx messagg li jagħti struzzjoni.

L-implikazzjoni wara dan l-argument hija din: Jekk id-don *kien eżercitat b'mod xieraq*, jiġifieri, flimkien ma' interpretu, l-udjenza *tkun tista' tifhem* l-istruzzjoni, haġa bhal din turi b'mod ċar l-imhabba tal-kelliemi. Izda l-*punt identiku* huwa magħmul jekk ir-referenza hija għal “ilsna tal-bnedmin” jew għal “ilsna ta' l-angli.” Ukoll l-ilsna ta' l-angli, kieku kien possibbli li teżercità haġa bhal din f'mod xieraq, ikunu jistgħu jiftiehm. Ma hemm xejn hawn li jissuggerixxi xorta ta' tliissin ta' “hsejjes bla sens”; sewwasew l-oppost huwa l-kaz.

3. Hemm eżempji numerużi tal-Bibbja dwar angli jkellmu lin-nies. Lanqas f'waqt wiehed biss minnhom huma ma jikkomunikaw f'xi haġa hlief f'lingwi li s-semmiegħa fehmuhom perfettament—komunikazzjoni li min irċeviha kien jista' jipproċessaha immedjatament. Ma hemm lanqas farka ta' *xhieda biblika* li tissuggerixxi li l-angli jtkellmu fi hsejjes imhawdin u li ma jiftehmux. Kif wiehed skular osserva:

“Dwar il-kliem ta' l-angli li huma rreġistrati fl-Iskrittura, xejn ma jista' jkun aktar ċar, aktar dirett, u, ahna nistgħu nġhidu, aktar hielsa minn appell emozzjonali. Dawn jidhru li jgħidu bl-akbar ċarezza li wiehed jista' jara dak li huma kienu kkummissjonati biex ighidu, u xejn aktar.... (M.F. Sadler, **The First & Second Epistles to the Corinthians**, London: George Bell & Sons, 1906, p. 217).

L-appell ta' Pawlu għal “angli” fl-1 Korintin 13:1 huwa forma ta' “iperbolika” (kliem/ghajdut esagerat li m'ghandux jittiehed fis-sens letterali) li huwa mfassal biex jenfasizza l-argument tiegħu.

Ikkonsidra uzu simili ta' din l-esspressjoni figurattiva fl-ittra ta' Pawlu lill-Galatin. Hu kiteb: “⁸*Imma mqar jekk ahna stess jew angli mis-sema jhabbrilkom ewangelju iehor li mhuwiex dak li habbarniel-kom ahna, ikun mishut!*” L-appostlu Pawlu mhuwiex qieghed jissuggerixxi li angli attwalment sejjer ihabbar xi ewangelju differenti; il-punt huwa wiehed ta' enfasi. *Imma mqar jekk* angli kellu jippriedka ewangelju differenti; ma jkun hemm ebda validità fih, u hu jsir vittma tal-korla divina.

Hekk ukoll, fl-1 Korintin 13:1, Pawlu mhuwiex qieghed jindika li xi Kristjani jtkellmu b'lingwa “angelika” (estatika). Pjuttost, huwa

qiegħed biss iġħid li wkoll jekk wieħed ikun jista' jitla' għal għoli ġdid, u jikkommunika fuq il-livell ta' l-angli, jekk hu ma jeżerċita l-imħabba billi jtkellem f'mod li wieħed jista' jifhem, hu xorta ma jkun xejn hlief hoss ta' tfixkil. L-argument ta' l-apostlu Pawlu ma jagħti l-ebda hjiel ta' tliissin miterjuż u bla sens; fil-fatt, dan jirrifletti sewwasew l-oppost.

Konkluzjoni

Jekk wieħed jew waħda tassew iridu li jkunu jafu x'tgħid il-Kelma ta' Alla dwar dan (u dwar kull sugġett ieħor) għandhom ikunu attenti hafna li ma jhallux lil min iġieghelhom jaċċettaw it-tagħlim żbaljat tiegħu u jinsew dak li tassew tkun qed tgħid il-Kelma ta' Alla. Kif rajna, ma hemm l-ebda bażi fl-1 Korintin 13:1 għall-ħsieb li hemm “glossolalia” tas-sema estatika li xi wħud huma kapaci li jkollhom aċċess għaliha, u b'hekk ikunu jistgħu jkellmu lil Alla weħidhom. Dan mhuwiex tagħlim tal-Kelma ta' Alla iżda tagħlim tal-bnedmin. Ma rridux ninsew ukoll li dawn id-doni kienu jinkisbu biss permezz tat-tqegħid ta' l-idejn ta' l-apostli biss. (Atti 8:14-23; ara versi 18, 19). Illum żgur li l-ebda apostlu m'għadu hawn!

X'INHUMA L-HEKK IMSEJHA ILSNA “MISTERJUŻI” TA' 1 KORINTIN 14?

Issa lil rajna dwar “l-ilsna ta' l-angli” tajjeb li nġhidu xi haġa dwar dak li jintqal fl-1 Korintin 14:2, 28 – “*2Għax min jtkellem b'ilsien ma jtkellimx mal-bnedmin, imma ma' Alla: għax hadd ma jifhem; iżda jtkellem fl-ispirtu misterji...²⁸Imma jekk ma jkunx hemm min ifisser, ha jzomm is-skiet fil-knisja; u ha jkellem lilu nnifsu. U lil Alla.*”

Sabiex wieħed jifhem l-ewwel parti, jiġifieri, vers 2, l-istudent tal-Bibbja għandu jkollu stampa tal-kuntest shiħ ta' 1 Korintin 14, u ċ-ċirkustanzi li kien hemm fil-laqgħat ta' dawk il-Kristjani.

Informazzjoni li hija pprovduta minn bosta passaġġi fil-kapitlu tirrivela li xi wħud mill-Kristjani Korintin, li kellhom id-don divin ta' li jkunu jistgħu jtkellmu *f'lingwi barranin* [ilsna ordinarji umani] f'mod *sopraturali*, kienu qegħdin jabbużaw dak id-don. Jekk, mela, persuna kellha id-don mogħti divinament li titkellem “b'ilsien,” hija kellha teżerċità dak id-don *biss* f'laqgħa fejn l-istess lingwa kienet magħrufa—sakemm ma kienx ikun hemm interpretu prezenti.

Halli nfisser din il-haġa b'mod aktar korrett. Suppost wieħed mill-ahwa kien mogħti l-abbiltà li jtkellem bil-lingwa Maltija, kif kienu jtkellmu n-nies ta' Malta (fejn l-apostlu Pawlu kien sab ruħu wara li kien mehlu mill-għaraq—Atti 28:1). Hu kien jista' jeżerċità dak id-don biss fi tqegħdiha fejn in-nies li kienu jtkellmu b'dak l-ilsien (Malti) kienu prezenti—

sakemm ma kienx hemm wiehed mill-ahwa iehor qrib li kellu d-don ta' l-interpretazzjoni. F'każ bħal dan, il-messaġġ kien ikun jista' jinghata b'mod li jiftiehem permezz ta' interpretu.

B'dan l-isfond f'moħħok, ikkonsidra issa l-fatt li Pawlu, fl-1 Korintin 14:2, jindirizza abbuż ta' din il-proċedura. Jekk ahna nkunu mhollija li nespandu u naghmlu parafrasi tat-twissija ta' Pawlu, dan ikun is-sens tagħha.

“Għal dak li jitkellem f'ilsien [lil udjenza li mhix familjari mal-lingwa tiegħu], mhuwiex qieghed ikellem lill-bnedmin [f'xi mod li jista' jfisser xi haġa], imma lil Alla [billi Alla biss ikun jista' li jkun jaf x'qieghed jintqal]; għax ebda wiehed [f'din l-udjenza] ma jifhem, imma fl-ispirtu tiegħu hu [il-kelliemi] jkun qieghed ilissen misterji [dak li ma jistax ikun mifhum minhabba l-barriera tal-lingwa] lil udjenza barranija tiegħu.”

Fic-ċirkustanza li għadha kif kienet imfissra, il-grupp jisma' hoss, imma billi huma ma jkunux jistgħu jifhemu l-messaġġ, xejn ma jkun irriverlati; il-messaġġ jibqa' misterju (oskur).

L-ilsien hekk ikkontemplat ma kienx xi tliissin misterjuż, estatiku li bih il-kelliemi ikkomunika personalment ma' Alla (kif jistqarru l-Pentekostali moderni, u xi oħrajn); minflok, dan kien lingwa mhux aċċessibbli għal l-udjenza minhabba ċ-ċirkustanzi, imma wiehed li l-kelliemi kien jista' jeżerċità waqt li hu personalment ikun qieghed jitkellem ma' Alla fit-talb.

Fl-ahħarnett, vers 28 jerga' jtenni l-istess punt. Jekk il-persuna li għandha d-don ta' l-ilsna qieghdha fost udjenza li ma tafx dik il-lingwa li hija kapaċi li titkellem, u ma hemm ebda interpretu disponibbli, dik il-persuna *għandha* tibqa' siekta. Hija tista' tikkomunika ma' Alla b'mod silenzjuż [jigifieri, mentalment], imma li hija titkellem ma jkun ta' l-ebda użu għall-kongregazzjoni f'sitwazzjoni bħal dik imsemmija fuq, u għalhekk kienet ipprojbita.

Dawn il-testi, mela, meta wiehed jifhimhom sewwa, ma jipprovdu ebda appoġġ għal l-użu ta' l-hekk imsejha lingwi estatiċi li lanqas saħansitra minn ikun qieghed jitkellem bihom ma jkun jaf x'qieghed ighid!

Ma rridux ninsew li: “...**Alla mhux l-awtur tat-tahwid, iżda tas-sliem**,...” (1 Korintin 14:33).

MA KKMANDAX L-APPOSTLU PAWLU BIEX MA NŻOMMUX LIL MIN JITKELLEMM BL-ILSNA?

1 Korintin 14:39 – “*Għalhekk, huti, ixxenqu biex tipprofetizzaw, u żzommux lil min jitkellem bl-ilsna.*”

Huwa impossibbli li tifhem is-sinjifikat tal-kmand “*u żzommux lil min jitkellem bl-ilsna*” (1 Korintin 14:39), mingħajr ma tqieghed dik il-proj-

bizzjoni fil-kuntest akbar tal-parti kollha kemm hi li tittratta mad-doni spiritwali diskussi fl-Ewwel Korintin, kapitli 12 sa 14.

Pawlu jibda dan il-prozjon ta' l-epistoli bil-frazi, “*Issa dwar id-doni spiritwali*” (12:1). Wara, mbaghad, hemm diskussjoni fuq diversi aspetti tal-problema tad-“doni spiritwali” kif kellha x'taqsam mal-knisja f'Korintu. Il-htiega ta' Pawlu li jindirizza din il-kontroversja probabbilment iggenerat permezz ta' rapport ta' firda fil-knisja (qabbel 1:10-13), u bhala rizultat tal-korrispindenza ma' xi whud mill-Kristjani li kien hemm (7:1).

Kapitli 12-14 jistgħu jkunu migbura fil-qosor kif ġej:

Kapitlu 12 jikkataloga diversi doni spiritwali, eżempju, gherf, għarfa, fejqan, profezija, ilsna (l-abbiltà li titkellem b'lingwa barranija b'mod sopranaturali), interpretazzjoni ta' l-ilsna, (id-don divin ta' li tittraduċi minn lingwa għal oħra), eċċ. (versi 8-10). Barra dan, din is-sezzjoni targumenta li l-kustjoni tad-doni hierga minn sors magħqud, id-Divinità Sagra —Missier, Iben, u Spirtu s-Santu (versi 4-5, 11).

L-implikazzjoni biċ-ċar hija din: dawk li għandhom dawn id-doni m'għandhomx jaġixxu f'mod individwalistiku jew avversiv, pjuttost, unità fil-ġisem ta' Kristu għandha tagħleb (versi 12 'il quddiem).

Ibbażat fuq il-pedament imqieghed f'Kapitlu 12, Kapitlu 13 jargumenta lid-doni spiritwali għandhom ikunu eżerċitati fl-imhabba. Don uzat f'isem Alla b'mod imprudenti, mingħajr ebda konsiderazzjoni għal oħrajn, mhu xejn aktar minn hoss irritanti (versi 1-3).

“Imhabba” hija mfissra b'tant kwalitajiet eċċitanti hafna, illi li kieku dawn il-karatteristiċi kellhom ikunu ddominati, xejn ma jirrizulta hlief l-għaqda (versi 4-7). Dan tgħidu l-Kelma ta' Alla. Imma qieghed dan isir illum, fejn hija l-għaqda ta' dawk kollha li jistqarru li għandhom dawn id-doni mill-Ispirtu s-Santu?

Wara lid-diskussjoni ta' l-għageb dwar “l-imhabba” giet fil-konkluzjoni, dan l-attribu għoli—li jibqa' għal dejjem fin-natura tiegħu—huwa mqieghed f'kuntrast għall-fatt lid-“doni spiritwali” (li holqu kontroversja fost il-Kristjani ta' Korintu) kienu fuq kollox fenomenu temporanju biss. Dawn kienu sempliciment modi ta' biċċa biċċa biex iwasslu r-rivelazzjoni divina, biex hekk meta dak li hu “perfett” (*teleios*—komplut; ara “perfett”, W. E. Vine, **Expository Dictionary**) jasal, jigifieri, il-kanoni kompluti ta' l-Iskrittura, dawn id-doni kellhom jieqfu.

Kapitlu 14 imbaghad jirrivela ix-xorta ta' dispozizzjonijiet kontroversjali li ċajpru l-knisja f'Korintu. L-istruzzjoni apostolika fittxet li tikkorriegi dak il-hazen billi tirregola l-użu tad-doni spiritwali, partikolarment id-doni tal-profezija, ilsna, u l-interpretazzjoni (traduzzjoni) ta' l-ilsna.

Dan ipprova sfond fil-qosor tad-diffikultajiet li bihom Pawlu kien sfurzat biex jittratta f'Kapitlu 14. Kif, mela, dan għandu x'jaqşam mal-

projbizzjoni, “*u żżommux lil min jitkellem bl-ilsna*” (1 Korintin 14:39b)? Hemm jidher li kien hemm żewġ problemi principali relatati għad-don ta’ “l-ilsna” u d-don tal-“profezija.” Halli nikkonsidraw kull waħda.

Xi wħud minn dawk li kellhom id-don li jitkellemu bl-ilsna kienu qegħdin jabbużaw il-barka tagħhom. Per eżempju, wiehed mill-ahwa sata’ kellu d-don li jitkellem fi djalett partikulari—halli nghidu, bhala eżempju, Persjan. X’kellu hu jagħmel jekk, f’ċertu laqgħa tal-knisja, kien hemm biss nies li jitkellmu bil-Grieg? Jekk ma kien hemm hadd li kellu d-don tat-traduzzjoni (tifsir), hu kellu jibqa’ sieket (1 Korintin 14:2, 6-9).

Waqt li persuna waħda kienet qed tghaddi messagġ “f’ilsien,” oħra ma kelliex tinterrompi. Pjuttost, dawk li kellhom doni bħal dawn kellhom jikkomunikaw “wiehed wara l-iehor” (v. 27). L-użu tad-don individwali tagħhom kien taħt il-kontroll personali tagħhom (v. 32), u huma għandhom jeżerċitaw kontroll fuqhom infushom sabiex il-konfużjoni ma tfixkilx il-laqgħa (v. 33).

Fattu iehor li kien hemm kienet ir-realtà li “l-profezija” meqjusa li hija don “akbar” minn dak ta’ l-ilsna. U għaliex dan kien il-każ? Għaliex il-profezija kienet l-aktar don versatili; din kienet tinvolvi l-abbiltà divina biex tgħallem lill-kongregazzjoni fil-lingwa tal-post (f’dan il-każ, il-Grieg) biex b’hekk kull Kristjan ikun jista’ jkun edifikat (v. 3). Min-naħa l-oħra, id-don ta’ l-ilsna spiss kien illimitat bil-htieġa ta’ interpretu, li fl-assenza ta’ dan, l-individwu li kellu d-don tal-lingwa (ilsien) kien meħtieġ li jibqa’ ma jitkellimx. Imma kemm hu differenti llum minn dak li jsir f’laqgħat fejn jistqarru li qegħdin jitkellmu bl-ilsna!

Minhabba din id-differenza, il-profezija kienet meqjusa bhala li hija d-don “akbar” (v. 5). Minhabba n-natura utilitarja tiegħu, id-don tal-“profezija” huwa meqjus bhala superjuri, mill-punt ta’ pożizzjoni *prattika* aktar għolja, għal dak ta’ l-“ilsna” (versi 1-5, 12, 22-25).

Meta wiehed ihallat f’din l-ekwazzjoni l-fatt li xi wħud mill-Korintin kienu xorta wahna inklinati għal spirtu ta’ firda (1 Korintin 3:1-6), mhu-wiex diffiċli li tara lid-dispożizzjoni setgħet żviluppat li kienet tissuġ-gerixxi li dawk li kellhom id-don tal-profezija kienu superjuri għal dawk li kellhom id-don ta’ l-ilsna. Ukoll, jista’ jintqal li ta’ l-ewwel kienu saħansitra jippruvaw biex irażnu lil dawk li kellhom id-don ta’ l-islana. B’harsa lejn dan, it-twissija ta’ Pawlu, “*izzommux lil min jitkellem bl-ilsna,*” tagħmel sens perfett.

Dan hu kif vers 39 għandu jkun interpretat fil-qafas tal-kuntest kollu tad-diskussjoni. Id-don tal-profezija xorta kien għadu li jkun mixtieq, imma haġa bħal din ma kelliex tkun użata bhala għodda biex issiket lil dawk li kellhom id-don aktar illimitat.

Huwa użu eċċezzjonalment hażin ta' din il-projbizzjoni biex tapplikaha bhala test ta' prova għall-idea lid-don ta' l-ilsna kien intenzjonat biex jibqa' matul l-epoka Kristjana kollha—teorija f'konflitt dirett ma' 1 Korintin 13:8-13,

“⁸L-imħabba ma tintemm qatt. Ighibu l-profeziji, jisktu l-ilsna, ighib il-gherf. Ghalissa nafu biċċa. U l-profezija tagħna hi nieqsa; imma meta jfegġ dak li hu perfett, ighib dak li hu nieqes. ⁹Għax aħna ma nafux kollox: ma nipprofetizzawx kollox. ¹⁰Iżda meta jiġi dak li hu perfett, imbagħad dak li hu nieqes ighib. ¹¹Meta kont tarbija, kont nitkellem bħal tarbija, nifhem bħal tarbija, nahseb bħal tarbija: iżda meta sirt raġel, neħhejt dak li kien ta' tarbija. ¹²Għax issa nara f'mera, mhux ċar; iżda mbagħad wiċċ imb'wiċċ: issa naghraf biċċa; iżda mbagħad naghraf sewwa bħalma jien ukoll magħruf. ¹³Imma issa baqa' dawn it-tlieta: il-fidi, it-tama u l-imħabba; iżda l-akbar fosthom hi l-imħabba.”